

AJÁNDÉK EZ A LAP!

"Térjünk vissza emberi mivoltunkhoz!"

Beszélgetés B. Horváth Istvánnal. Írásunk a 7. oldalon

FÜGGETLEN REGIONÁLIS KÖZÉLETI HETILAP

"Írásban sohasem hazudok!" (Ordas Iván)

# Délvidék

1999. január 21. IX. évfolyam 2. szám

A szerkesztőség postacíme: 6500 Baja, Kigyó u. 1. Telefon/fax: 79/325-429

## Költségcsökkentő változtatás

10 százalékos köztisztviselői leépítés?

A bajai képviselő-testület nem a következő, vagyis a január 28-i, hanem a szükséges egyeztetések miatt csak a február 5-i ülésén tárgyalja a város költségvetésének szűköségén, megközelítőleg 500 millió forintos hiányán javítani "hivatott" intézkedési tervet - jelentette be szerdai sajtótájékoztatóján Széll Péter polgármester. Mint elmondta: a jelenleg is készülő terv-csomagban szerepel, hogy a polgármesteri hivatalban, vagyis a köztisztviselői körben 10 %-os leépítést kell végrehajtani. Egyéb intézkedések vonatkozásában nagyon sok körülmény befolyásolja az elbocsátások mértékét, azonban a 10 % ezeken a helyeken soknak tűnik. Helyette szerényebb, de összességében mégis jelentős feladathoz igazított változásra lehet számítani.

A polgármesteri hivatal megvizsgálta miként alakul a városban a 3 év alatti gyermekek létszáma. Az 1-2-3 évesek száma korcsoportonként 330-347 között változik, de városrészenként jelentős eltérést mutat. A gondok nagy része - a forráshiányon kívül - arra vezethető vissza, hogy a gyermeklétszám tartósan alacsonynak ígérkezik. Széll Péter emlékeztetett arra, hogy a 70-es évek végén, a 80-as évek elején az ún. demográfiai csúcs időszakában egy korosztályhoz 750-770 gyermek tartozott. Mivel a normatíva alapú szülői gyermeklétszám csökken, a források szintén csökkennek, s ez a (helyenként kihasználatlan) intézményhálózat (a kórház nélkül) együttesen évről évre több száz milliós többletköltséggel jár az önkormányzat számára. Az állami juttatás az oktatás költségeinek csak a 65-70 %-át fedezi. Ezek magyarázzák a kényszerű útkereséseket. Széll Péter elmondta: ma már körvonalazódnak az elképzelések, de konkrét intézkedéseket csak a február 5-i testületi döntés vonhat maga után. A polgármester szerint változtatás nélkül nem lehet megoldani a problémákat.

Az iskolaigazgatók szerint...

Berger József, a Türr István Szakközépiskola igazgatója lapunknak elmondta: nem lelkesedik az iskola részben a megyei önkormányzathoz kerülő iskola irányítása. Nem tudják, hogy mi változna, de félelmeik vannak. S ezek természetesen, ha egy stabil helyzetben a változtatás kerül szóba. A direktor bízik abban, hogy a képviselő-testületi határozatnak nem az első pontja valósul meg (ami kimondja, hogy a város nem vállalja az intézmény/ek működtetését), hanem inkább a társulási forma jön létre, ugyanis szerinte a város anyagilag nem képes a szakképző iskolák finanszírozására.

(folytatás a 3. oldalon)

## A felvételizők "szabadsága"

Január 18-án továbbtanulási lehetőségekről tartottak előadást az érettségizetőknek a József Attila Művelődési Központban.

A felsőfokú intézmények felvételi rendszeréről, a jelentkezés módjáról dr. Bakos Károly, az Oktatási Minisztérium főtanácsosa beszélt. Előadásában kiemelte, hogy nagy szabadsággal rendelkeznek mind a felvételizők, mind az intézmények. Az egyetemek, főiskolák maguk határozzák meg a pontszámokat, a felvételi módját, a felvételi tantárgyakat, illetve, hogy alkalmassági vizsgához kötik-e az intézménybe jutást, azonban az intézmények kötelesek pontszerűket nyilvánosságra hozni, és mindent egyértelműen pontszámokban kifejezni.

A jelentkező szabadsága abban áll, hogy eldöntheti, hány helyre, területre jelentkezik, esetleg egy intézményhez ragaszkodik, vagy az ország összes ilyen intézményét megcélazza. Az érettségi utáni szakképzésről Huszka Klára szociológus, tanár tájékoztatta az érdeklődőket. Felhívta az érettségizők figyelmét, hogy kétféleképp szereshetnek szakmát. Az iskolai rendszerű szakképzésben az első szakma megszerzése ingyenes, az iskolarendszeren kívül a képzésért fizetni kell. Bárhol is tanuljon a fiatal, figyelni kell, hogy az adott szakma szerepel-e az Országos Képzési Jegyzékben. Ha nem szerepel, a megszerzett bizonyítvánnyal nem, vagy nagyon nehezen lehet elhelyezkedni.

Sörös Éva

## A Délvidék betűjátéka

Lapozzon a 7. oldalra!

## Halad a Duna-híd korszerűsítése



A felső gerendák már a helyükön vannak (Fotó: Sz. F.)

A bajaiak már megszokták, hogy november eleje óta csak a bajai híd déli oldalán közlekedhetnek.

A rövid várakozási idő nem okoz fennakadást.

A híd korszerűsítéséről beszéltünk Gyöngyösi István építészvezetővel.

Mikor kezdték a korszerűsítést, és jelenleg hol tartanak?

Tavaly november elején kezdtük a munkát az északi oldal lezárásával. Már elkészült a két oldalt tartó felső gerendák beszerelése, amelyekre helyezték a két oldalpályát tartó

szelvényeket. Mindkét oldalon 30-30 ilyen feszítőkábel lesz. E héten befejezzük az északi oldal feszítőkábeleinek szerelését.

Milyen széles lesz az autópálya, melyen már a tehérgépkocsik is biztonságosan, várakozás nélkül közlekedhetnek?

Az autópálya 4,30 m lesz, emellett 1,50 m kerékpár-, illetve gyalogos út is készül. A felső munkákat követi a híd alatti erősítés.

Mikorra várható az északi oldal munkálatainak befejezése?

Ha az időjárás nem késlelteti a munkánkat, március végén már az északi oldalra terelhetik a forgalmat.

Jelenleg 100-120 munkás dolgozik a hídon. Decemberben és januárban kegyes volt hozzánk az időjárás. Jó lenne nulla fok fölötti hőmérséklet és kevés csapadék. A nagy hideg próbára teszi az embeinket, de mi nem adjuk meg magunkat a fagnak. Ha lassabb ütemben is, de hidegben is dolgozunk.

Köszönjük a tájékoztatást.

Sz. F.

## Csempediszkont

Csempék, padlólapok, fürdőszobaberendezések, ragasztók, fugázók, csaptelepek.

BAJA, Dózsa Gy. út 226. (51. főút)  
Tel.: 79/326-258

Nyitva tartás: H-P 8-12 és 13-17 h-ig

Szombaton ZÁRVA!



Baja, Batthyány u. 18.  
Tel.: 79/321-448  
Nyitva tartás:  
naponta 8-12-ig, 13-16.30-ig  
Sz.: 8-11 óráig

SZTK vények beváltása  
Expressz szemüveg-készítés.

KOMPUTERES SZEMORVOSI VIZSGÁLAT:  
Dr. Süket Ágnes,  
K és P délután,  
Dr. Matkócs Zsuzsanna  
H., K. és Cs. délelőtt  
Keretek (20-25 modell)  
50% kedvezmény!

## AKCIÓ

a KILÓS TEXTILBEN!

CSAK január 30-ig!

- Kabátzövetek 20%-OS
- Pamufonalak 30%-OS
- Téli zövetek, szabadidőpamutok 10-20%-OS

ÁRENGEDMÉNNYEL!

Plédok, pamut és gyapjú paplanok, párnák óriási választékban!

Baja, Dózsa Gy. út 45.  
Telefon: 79/426-699  
Ny.: H-P 9-17 h, Szó 9-12 h

## ÚJ HELYEN

a RENAULT MÁRKAKERESKEDÉS és MÁRKASZERVIZ

6500 Baja, Monostori u. 53. (volt Autóklub telephelyén)

Telefon/fax:  
79/421-971,  
79/322-800



## KOVÁCS ÁRNYÉKOLÁS

Előleg nélkül, garanciával REDŐNY, HARMONIKAAJTÓ, RELUXA, SZALAGFÜGGÖNY, GARÁZSKAPU készítés, javítás. NAPELLENZŐK. Kovács Szabolcs, Baja, Jácint u. 7. T: 79/324-329, 06-30/9324-329



POLGÁRI KERESKEDELMI BANK RT.

6300 Kalocsa, Szt. István kir. út 30.  
Telefon: 78/462-863

Kedvező feltételekkel vezetjük vállalkozók, cégek számláját!

Havi díja: 2.000 Ft

A nyomtatványokat és széffiók használatát ingyenesen biztosítjuk.

## Meglepő ítélet a Markóban

Meglepő ítélet született múlt héten a pesti Markó utcában, a Legfelsőbb Bíróságon: Buzási Imre bajai lakos nem kaphat kártérítést, amíg a rendőrök két alkalommal is ártatlanul meghurcolták, rossz híret keltek, s ezzel felfelé ivel, egészséges, nyereséges üzletvitelét alaposan visszavetették.

Bizonyára emlékeznek olvasóink, hogy Buzási Imre becsületét néhány évvel ezelőtt a Délvidék is segítette helyreállítani. Az ügynevezett Samax-ügyben vették őrizetbe. De nem akárhogyan, hanem megbílnselve s a szomszédokat citalva talán, házkutatáshoz. Egyáltalán, a Tolna megyei rendőrök minden mozdulata, minden acerezése azt sugallta: ez egy rabló! Még 1992 kora tavaszán ugyanis Buzási Imre két Tolna megyében lévő testvére sehogysem kapta meg a tartozást egy adósától, s erre a két testvér, sajnos, törvénytelen módszerrel, bűncselekményt is elkövetve igyekezett azt bevasalni. A rendőrség meg talán úgy gondolta, hogy akkor minden Buzási, aki tagja e családnak - gyanús! Eljötték érte Bajára, s afféle nagyüzemi büntülődés módján fogdába vették. Azt sem lehet elmondani, hogy

kesztyűs kézzel bántak vele. Mert hogy vallja be ezt meg azt! Hiába mondta: már rég elköltözött a rokonainak a környékéről is, másik megyében él, s lám, oly sokat és olyan jól vállalkozik, hogy már Mercedes kocsival jár, a rendőrök ezt nem látják be. Mígnem maga a bíróság szabadlábra helyezte őt, mondván, nem követett el bűncselekményt. Jelentős ez a megállapítás, hiszen például nem bizonyított hiányában engedték szabadon, hanem világosan kimondták: nincs bűncselekmény!

Utána Buzási Imre okkal volt kíváncsi, hogy mi a csoda történt, amiért neki ártatlanul fogdában kellett ülnie, és ennyi megaláztatást elszívnia. Szerencsére okos ember, s akkori ügyvédjével együtt - mindegyikük zsebében egy-egy diktáfon, bekapcsolva, ne lehesen letagadni, ha valaki mond valami lényegeset! -, nos, elindultak Tolnába igazságot keresni.

Nem sikerült! Az ottani zsaruk, talán gyanakvásból, talán újabb - de nyilván fals - fülesek alapján, esetleg azért, mert

nehezen viselték, hogy a vádlottak egyik családtagja-hoz nem sikerült hozzányúlniuk, hát újra őrizetbe vették. Újra Baján, újra bilincsekben, megint csak a szomszédokat szólították fel, hogy tanúszkodjanak a házkutatáskor, s ismét lesírt róluk, hogy ez a Buzási ez mégiscsak bűnöző, ugye megmondták. Immár jó két hónap fogság következett, de ártatlansága újra kiderült. A bíróság intézkedésére újra kénytelenek voltak őt szabadlábra helyezni.

Egy rendőrtiszt elnézést kért ugyan tőle, de erről például Baján nem sokat tudnak, s Buzási Imre üzletei megszenvedték a jó hírnév sérelmét. Például egy nagy értékű erdőt akart előnyösen megvenni, de neki nem adták oda. Van tehát kára bőven. Márpedig a törvény az törvény, s ha éppen a törvény nevében okoznak valakinek kárt, azt is követelni lehet. Nemcsak pénzben kifejezhető, hanem úgynevezett nem vagyoni, vagyis erkölcsi kártérítés megítélése iránt is keresetet lehet beadni a bírósághoz. Hadd álljon itt két példa. Dr. Boross Péter

akkori belügyminiszterrel egy SZDSZ-es újságíró csoport alaptalanul azt írta, hogy kapcsolatban van az orosz maffiával. Egymillió-száz ezer forint nem vagyoni kárt kellett fizetniük a gonosz rágalom okozta kár okán. Igaz, Boross akkor miniszter volt, s őt különösen sértette ez a felelőtlen és kitervelt politikai rágalom, de vagyoni kárt nem okoztak neki. Csupán erkölcsi kártérítés miatt is ekkora összeget kellett az újságíróknak fizetni, amit persze Boross Péter jótékony célra adott át. Másik példa: egy színész nő annyira nem tudta elviselni, hogy megírták róla, miféle módszerekkel tör előre a pályáján, hogy pert indított. Ő akkor 600 000 forint nem vagyoni kár megítélését kérte. Közben azonban kiderült, hogy hamis módon manipulált iratokkal próbált bizonyítani, s ezért a bíróság csak 200 000 forintot ítélt meg neki. De ezt ki kellett fizetni!

Máskülönben a Markóban azzal indokolták a kereset elutasítását, hogy Buzási Imre a tartozókkal szemben maga is haragosan lépett fel, amikor velük beszélt, s emi-

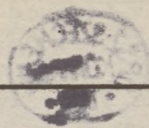
att a rendőrök okkal gyanakodhattak.(!)

Nem kerülhetjük ki persze, hogy a bírakra vonatkozóan egy éve elrendelték a pályalkalmassági vizsgálatot. Még hozzá a már gyakorló bíráknak is részt kell ezen venniük. Sőt, a Napi Magyarországon az Országos Igazságszolgáltatási Tanács egyik vezetője nyilvánosan is elismerte: a bíróállomány okot adott erre a vizsgálatra.

Az élet tehát sokszínű, s a törvények mellett mindenkinek harcolni kell, hogy megtalálja igazát. Most Buzási Imre és ügyvédje, dr. Mészáros Sándor a Legfelsőbb Bíróság ítélete után is megtalálta azt a fórumot, ahol még bizonyíthatja igazát. Aztán ott van még a Strassbourgi Nemzetközi Bíróság is.

Egyet azonban hadd jégyezzünk meg: ha egy rendőr rosszul dolgozik, abban az esetben miért az államot lehet csak beperelni kártérítés végett? Hiszen az állam ilyenkor a vétkes rendőrök hibáit olvasztja be a nagy össznépi homályba, és a közpénzt terheli meg. Jó lenne egyszerűen ilyen jogszabály is, hogy mindenkit nyilvánosan a nevében nevezünk, ha vétett.

F. D.



# A mai Japán bajai szemmel

...ahogyan Földből Kiásott Hosszúéletű Gyöngy látta...

(2. rész)

A japán hétköznapok a fogat összeszorított, kimerültség tartó munka jegyében telnek. Napközben az utcákat járó idegen nem várt módon kevés emberrel találkozhat: mindenki a gyárakban, üzemekben, földelken, tengereken, iskolákban van. Míg Budapesten délután 5 óra fele dugult el a város a hazainduló embertömegtől, Tokióban ez este 8-9 körül történik, ilyenkor a helyi vasutak (nevezik az egyszerűség kedvéért egységesen METRÓ-nak, de csak egy jelentéktelen részük halad a föld alatt, a bonyolult vonalrendszer nagy része a földfelszínen, ill. felette halad) kocsiiban felhajják az üléseket, és még ennyivel is több ember tud bezsúfolódni a vagonokba. Az elcsigázott, szédelő tömeg csak az egyes vonalak végállomása előtti 1-2 megállóval kezd ritkulni! A férfiak nagy része sörözni megy, ahol megvitatják egymással a napi eseményeket, majd 10-11 fele hazaszédelegnek. Nőket ez időtájt már nemigen látni az utcákon, feltehetőleg otthon főznek, mosnak, vasalnak. Az iskolák nagy része is este 9-10-ig foglalkoztatja a diákokat, úgyhogy a lassan elfogyó tömeg után a vonat ülésein kókadózó, el-elbóbiskoló egyenruhás diáklányokat és fiúkat látni. Reggel 8 óra tájban pedig kezdődik minden előről. A metrőállomások előtt óriási kerékpártárolók ismét megtelnek biciklik tízezeivel. Javarésztük lezártan, de még éjjelre is, a házak előtt lezártanul hagyják kinn. Állításuk szerint egyszerűen nem kell félni attól, hogy valaki is ellopja... Itt említeném meg, hogy a világ talán legbiztonságosabb országa, és erre büszkék is! Jómagam is a legnagyobb nyugalommal sétáltattam egyedül Tokió peremvárosainak kis sikátorait, még hajnali 1-2 órakor is. Ilyen időtájt egyébként az itthonhoz képest szinte „pezsgő” élet van. Még 11 tájban is be lehet ülni vacsorázni és sok étteremben hajnali 1-2 óráig lehet ülni. A hőmérséklet nem sokkal marad alatta a nappalnak, lévén a sűrű felhőzet nem engedi kihűlni a szárazföldet, így éjjel is rövidűjű ingben mászkálunk. Ne feledjük: míg Baja valamivel a 46. szélességi (és a 19. hosszúsági) körön fekszik, addig Tokió épp a 36. szélességi kör alatt (és szinte pont a 140. hosszúsági körön), tehát jóval délebbre.

Tokióban eltöltött 5 nap alatt még kellett tartanom egy viszonylag hosszú tudományos előadást, neves japán csillagászok számára, a Baján folyó asztrofizikai kutatási témákról, és az azokban elért eredményekről, tervekről. Tiszteletre egy esti fogadást is rendeztek az ottani kollégák, ami erőteljes sörözésre és szake-kóstogatásra csapott át. Meglátogathattam a Nemzeti Asztrofizikai Observatóriumot, Japán egyetlen nagy állami csillagászati kutatóintézetének központját, valamint a GOTO planetárium, táv-

cső és speciális vetítőrendszerrel gyártó céget. Egyik nap teljesen ágyam estem a mindenhol (még a metrón is) erőteljesen működtetett légkondicionálás miatt, ám fél nap alatt ki is hevertem ezt a megfázást. Még aznap kirándultam Kamakurába, ahol a világ legnagyobb, szabadtéri ülő Buddha szobrát és egy nagyon szép buddhista kolostort tekintettem meg. A korábban említettek miatt nagyon kevés, épségben megtekinthető műemlék található Japánban, Tokió hatalmas méretei miatt a látványosságok olyan távol esnek egymástól, hogy egy napba maximum 1-2 dolog meglátogatása fér bele. Maga az óriási város önmagában unalmas, bár néhány meglepő építészeti megoldásra felkapja a fejét a turista. Kora este már „profi” módon ment a metrővonalak közötti átszállás, az alternatív útvonalak kihasználása. Órákat képes az ember vonatozni, és az mind Tokió. Úgy gondoltam, hogy mivel másnap már tovább kellett utaznom, napnyugta előtt még felmegyek a Tokió toronyba, és onnan talán belátom az egész várost, és a Fuji Jamát is megpillanthatom. Pénzem csak a 150 m magasságban lévő panoráma kilátó szintre jutást engedte meg. A sűrű felhőzetből, és/vagy szmogból kiemelkedő Fuji tetejét nyugat felé épp hogy megtaláltam távcsővemmel, de mondhatom, komoly gondot okozott az azonosítás. Sajnos utam során később sem sikerült megpillantanom a „Szent Hegy”-et. A várost viszont teljesen át lehetett tekinteni. A torony maga az Eiffel torony mintájára készült, 1958-ban adták át, és 333 m magas. Ezzel a világ legmagasabb építményei sorában ma már csak a középmezőnyben van, de építésszerűen még az élvonalban volt. A legmagasabb irodaházak közül többet is magának mondhat Tokió (216-226 m közötti méretartományban). Az üzleti negyed egy pazar, tiszta, rendezett világvárosi képet mutat: nem lehet betelni a látvánnyal! A kigyúló fények, impozáns célgözpontok egymással versengő különlegesebbnél különlegesebb beton-fém-üveg palotái, kecses hidak, messzebb a tengeren kirakásra felsorakozott óriási teherhajók, és a percenként érkező repülőgépek... Egy lüktető, soha nem nyugvó metropolisz képei... A tekintélyvelvélre épülő, szigorúan szervezett társadalom fegyverzettségére a csúcsforgalom óráiban is megnyilvánul: szervezeten, szinte folyamatosan áramlanak az autók ezrei, senmi ideges túlközlés, teljességgel „beálló” utcák - mindenki betartja a szabályokat, tilosban, második-harmadik sorban parkoló kocsik nem állják el az utat, stb. Folyamatosan haladhat mindenki végcélja felé... Hát, kedves pestiek, magyarok: van mit tanulunk a japánoktól!

Másnap elhagytam Tokiót, és a legendás Hikari expresszsel Kyotoba utaztam. Innentől kézre kaptam a megfázásomat, valamint a GOTO planetárium, táv-



Toshogu Yomeimon (Nikko City)  
Egyike a legvarázslatosabb japán építményeknek

vezve napjaimat. Ennek hátulütőjeként örültem végre, ha északára egyedül maradtam végre, és átgondolhattam a történeteket. Kyotó ismert nevezetességeit, az Arany Palotát (Kinkaku-ji) és Ezüst Palotát (Ginkaku-ji) mutatták be, valamint az egyik legnevezetesebb sziklakertet, a Ryoanji templomát. Valamennyi a Japán nemzeti kincs része, védett műemlék. Persze, egy magamfajta magyar ember csak megmosolyogja ezeket a szegényes, megüszkösödött faházikókat kinézve „palotákat”, mint amilyen az Ezüst palota is - de ez egyrészt mélyen megsértette a japánok amúgy is mélyen vallásos érzelmeit, másrészt ezzel azt árulná csak el az ember, hogy mennyire nem értette meg a mi-einkről teljesen eltérő gondolkodásmódot és értékrendet. Még a leggazdagabb urak is szolidan éltek, mindent a funkcionalitás elsősége, a puritanizmus, a hivalkodó külsőségek elutasítása jellemezte. Ezt az épületeket egyébként ezüst lapokkal akarták borítani, ez soha nem készült el - mégis a terv miatt rajta maradt a név, 1482-ben építették, a Muromachi sogunátus nyolcadik sogújának villájának, majd halála után a Zen rend temploma lett. Emellett Kannon szobra áll (a könyörtelenség és szerencse istene), a földszinten pedig kb. ezer Jizo szobor (a gyermekek védőszentje). Az Arany Palota viszont tényleg csodaszép, bár az is egy kis, három emeletes villa, viszont aljától a tetejéig arany lapokkal borított, és az elő-elő bukkánó napfényben szinte vakítóan csillogott. Állítólag 1220-as években már állt. Szintén sogun villa volt, később pihenőhely lett, majd Yosimitsu sogun halála után szintén Zen templommá lett. Mindkét palota értékét a csodálatos, féltő gondolat teremtett és karbantartott japán-kert emeli az egekbe, és teszi varázslatos tündérpalotává! Maguk a palotakertek a sietősebb utazó számára egy-egy óra alatt teljesen bejárhatóak, végignézhetőek. Még a Ryoanji templom szentélyei, kisebb-nagyobb terméi is teljesen üresek, csak a turisták számára kiállított néhány korábbi festmény, tusrajz, elméltető írás lapjai szolgálnak hagyományos értelemben vett látványnak. Maga a végtelen nyugalmat árasztó, különleges hangulatot sugárzó környezet teszi alkalmassá a töprengésre, a lényeges és lényegtelen dolgok elkülönítésére, egész életünk, világunk megértésére a látogatót. Egy-egy ilyen kert megtervezése, kivitelezése, majd karbantartása nagy becsben tartott munka volt. A Ryoanji templom kertjét Soami,

hires japán festő és kertész tervezte meg. A világ egyik leghibesebb japánkertje. Kyotó egykori császárvárosában sok más látványos is lett volna, de az idő rövidsége miatt ennyi fért számunkra bele. Az esti vacsorameghívás fenn, a város fölé emelkedő hegyen található hagyományos étterembe szölt. Egy csörgedező patak szintje fölött felállított, fából ácsolt, lámpásokkal megvilágított étkezőteremben, alacsony asztalok mellett párnán terdelve-kuporodva, halk „koto” (japán hárfá) zene mellett kóstolhattam végig 15-20féle tradicionális, japán ételt. Mint megtudhattam, a japánok filozófiája az ételeket minél sokféleképpen elkészítve, ízeiben, színeiben, tálalási módjában is pompázatos élményt nyújtva kell elfogyasztani. Sokféleképpen keveset esznek, szinte csak kóstolás szerűen. Persze a japán hétköznapokban ez nem mindig van így, de amikor magukba szállva, szertartásosan, igazi japán módon esznek, akkor ezt így teszik. Ennek ellenére mondhatom, az összennyiség egy edzett magyar gyomoromnak is komoly megterhelés volt, a végére „ki is döltém” hiába híresek a magyarok hasuk szerzetéről... Szinte sora sem tudom venni, a különleges nyersen fogyasztott halhústól kezdve a rákszószig, savanyított cseresznyétől a gyertyalángon helyben sülttől folyami halaeszkáig minden volt. Természetesen ekkor is, mint az egész utam során, a hagyományos módon, pálcikákkal ettem, aminek kezelését néhány nap alatt nagyjából el sikerült sajátítani. Ezt kelkes ünnepelt minden vendégemmel.

Még aznap éjjel az utolsó vonatok egyikével jutottam el alig háromnegyed óra alatt Kyotóból Himejibe (kb. 150 km). Itt említeném meg, hogy a Shin-kansen vonal gyorsvasútjai, a Hikari expresszek a 250 km óránkénti sebességet is elérik (Tokió-Kyoto közötti fél-ezer kilométert két és fél óra alatt teszik meg)! A fiatalok kedvence azonban az új modell, amely 300 km/h sebességet is el tud érni. Erre azért némileg drágább a jegy. A Hikarival egyébként közel húsz ezer forint volt a jegy a Tokió-Kyoto vonalon.

Himeji egy kb. Szeged méretű kikötőváros - de kb. kétszer annyi lakossal. Itt található Japán legnagyobb, épségben megmaradt várkastélya. Éjszaka is kivilágítva pompázott a város fölé emelkedve. Másnap a meghívó célintézmény munkatársa, Shin-Ya Narusawa kollégám társaságában jártuk be a várat, majd a mellette található, több részre osztott japánkertet. A vár

fehér, vakolt falaival, fából készült ötszintes kastélyépülettel, és a hozzáépült egyéb épületekkel a világörökség része! Legrégibb részét még a XIV. szd. első harmadában építették, mint erődtorny. Jelenlegi formáját 1600-as évek legelején nyerte el, az akkori sogun veje vezetése alatt, aki a várat körülvevő árokrendszerrel is átsáta. Végül a csörgedező patak szintje fölött felállított, fából ácsolt, lámpásokkal megvilágított étkezőteremben, alacsony asztalok mellett párnán terdelve-kuporodva, halk „koto” (japán hárfá) zene mellett kóstolhattam végig 15-20féle tradicionális, japán ételt. Mint megtudhattam, a japánok filozófiája az ételeket minél sokféleképpen elkészítve, ízeiben, színeiben, tálalási módjában is pompázatos élményt nyújtva kell elfogyasztani. Sokféleképpen keveset esznek, szinte csak kóstolás szerűen. Persze a japán hétköznapokban ez nem mindig van így, de amikor magukba szállva, szertartásosan, igazi japán módon esznek, akkor ezt így teszik. Ennek ellenére mondhatom, az összennyiség egy edzett magyar gyomoromnak is komoly megterhelés volt, a végére „ki is döltém” hiába híresek a magyarok hasuk szerzetéről... Szinte sora sem tudom venni, a különleges nyersen fogyasztott halhústól kezdve a rákszószig, savanyított cseresznyétől a gyertyalángon helyben sülttől folyami halaeszkáig minden volt. Természetesen ekkor is, mint az egész utam során, a hagyományos módon, pálcikákkal ettem, aminek kezelését néhány nap alatt nagyjából el sikerült sajátítani. Ezt kelkes ünnepelt minden vendégemmel.

Még aznap délután, immáron igazi meleg, napütéses időben autóztunk fel a hegyek közé, a célállomásra, a Nishi-Harima Observatóriumba. Az Observatórium hasonló a Bajai Observatóriumhoz: önkormányzati fenntartású, nem csupán tudományos, hanem oktatási és közszolgálati funkciókkal. A ritka módon, sötétbarna, tetszőszerű épület egy hatalmas park része, amely minden nap reggeltől estig látogatható, szabadidő-park szerű. Kellemes levegőjű sétányai, rekreációs, nyugdíjas és óvodás-iskolás foglalkozások tartására alkalmas épületei, személyzete, valamint saját étterme és kisebb fajta szállodája van. Az éjszakai távcsöves nézelődésre, vagy tudományos munkára ott maradok meg is szállhatok. Másik különben nem is lenne túl kényelmes, mert viszonylag messze a legközelebbi település. Komoly távcsövek vannak, melyek közül a legnagyobb 70 cm átmérőjű, de nagyszabású tervűk megépíteni Japán legnagyobb távcsövé, egy kétféle méter átmérőjű tükrös teleszkópot. Több CCD kamerájuk, egy nagy, és több kisebb Naptáv-csővel van, valamint éjjeli észlelésre kiképzhető kisebb távcsövek tuatja, kibérelhető kis faházikókkal. Azt hittem, nem hiszek a szememnek: ezekben ugyanúgy, mint a himeji várban is, szinte semmilyen berendezés nincs: csak a puszta padló és a fából készült falak. A néhány nap alatt végre volt alkalom tudományos kérdéseikkel, a leendő együttműködési tervekről beszélni. Itt is tartottam egy

előadást a csillagászat hazai oktatásáról, és kutatásáról, a hazai csillagvizsgálók helyzetéről, munkájáról, eredményeiről. Tapasztalhattam, hogy folyik le egy „nyílt nap” Japánban, amikor a csillagvizsgáló néhány fős kollektívája találkozik az érdeklődő nagyközönséggel, és játékos vetélkedőket, előadásokat, közös észlelést szerveznek.

A későbbiekben még meglátogattuk a Kurashiki Tudományos Központot, és az Okayama Asztrofizikai Observatóriumot (ez állami), ahol Japán jelenlegi legnagyobb (de már kiöregedő félben lévő) távcsöve van: egy Angliában 1950 körül készült 185 cm átmérőjű reflektor. A Bisei Observatóriumban (amely szintén önkormányzati) 1 m-es távcsövel, egy kitűnő spektroszkóppal két éjszakán keresztül sikerült kimérni egy változócsillag „radiális sebesség” görbéjét. Itt hangzott el utolsó előadásom, egy rögtönzött helyi szakmai találkozó keretében, igazlamos csillagászati problémák, mérési célpontok ismertetéséről.

Utolsó napokban meglátogatást tettem meghívóm, Shin-Ya városában, Sayo-ban, amely egy kicsiny, Baja méretű városka. Általánosságban mondhatni, vidéken nagyobb lakásokban élnek, mint a nagyvárosokban, de itt is jellemző, hogy bútorozatlan, tatamival borított szinte üres szobákban élnek. Itt már láttam külön konyhát, és a dolgozószobában asztalt, széket. Ami meglepett volt számomra, hogy míg Baján sok látványos akad (közéleti szobrok, múzeum, könyvtár, templomok, emlékművek, képtár, stb.), addig Sayóban egyszerűen nincs semmi. Az emberek „csak” laknak, élnek, dolgoznak. Iskolán, üzleteken és éttermeken kívül nincs semmi. Az egyetlen ne-

Boeing-747. Párcsók, felhősávok borították azt a kis keskeny sávot, amit Japánnak nevezünk. Az emelkedőben lévő gépről szinte egyszerre át lehetett látni keresztben az egész Honshu szigetet... Végülis, délnyugati részén csupán 100-120 km széles.

Miközben távolodtunk Japántól próbáltam megfogalmazni, mit is gondolok a mai japánokról, amit a kevéske két hét alatt tapasztaltam (ez ugye, nagyon kevés egy ország megismeréséhez)...? Régebbi filmek, szamuráj történetek alapján kialakult egy varázslatos, pagodás világról szóló álmkép - hát ez már nem taláni, csak egy-két parányi „sziget”: néhány kolostor, palota kertjében. Ehez egy sodró, szinte idegesítően vibráló, fejlett, iparosodott világ. Fegyelem álarca mögé rejtett ugyanolyan emberi sorok, vágyak, kitörni akarás, mint mondjuk idehaza. Emellett egy érezhető gazdaság, és egészen más jellegű lelki problémák, mint ami nálunk van. Egy ottani dolgos, gazdagodó élet nem igazán lehet élvezetes. Öregkorra, nyugdíjba menve kezdik megpróbálni élvezni az összespórolt vagyont. Beutazzák a világot, és legtöbbször csak ledöbbennek, hogy mennyire máshogy élnek az emberek Japánon kívül. Valahogy nem igazán tudják élvezni az életet aktív korukban. Bár igazán nem tudom, mi tudjuk-e? Másfelől, szomorúan tapasztaltam, hogy olyan csodálatos kultúrára, messzi múltban gyökerező zenei, képzőművészeti értékekre miért nem igazán büszkék? És egyáltalán, tradíciókra, másságokra nem büszké, ehelyett mindent bezeng Amerika majmolása. Nem értem, mi szükség van Japánban



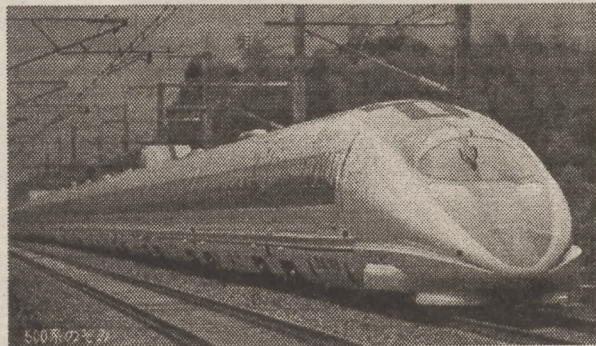
Búcsúvacsera hashival (evőpálcikával)

vezetesség egy többszázéves fa. A kis családi étterem viszont nagyon barátságos. Egyáltalán: úgy vettem észre, a társasági élet jelentős része az éttermekbe járás, és rendkívül élvezetes a sokféle ételkülönlegesség társaságában megbeszélési a világ dolgait... A sört nagyon szeretik, és büszkék is sörükre (Asahi, Kirin, Sapporo), de elismerik, hogy pl. a magyar (Dréher, Ászok) és német sörök sokkal finomabbak.

Himeji Tudományos Múzeum és a mellette épült Fialatok Csillagvizsgálója volt Oszakában az utolsó program. Ez szintén önkormányzati fenntartású, mint a száz-százhusz többi observatórium Japánban. Itt is találhatunk edzőtermet, gyermek- és felnőtt foglalkozásokra alkalmas termetek, és az elmaradhatatlan kupolában egy 90 cm-es tükrös távcsövet, számtalan CCD kamerával, kisebb műszerrel. Számítógépekben itt sincs hiány, és itt is legalább 4-5 csillagász szolgálja az érdeklődőket. Egy rögtönzött kis kétszemélyes búcsúest Oszakában, és másnap kora délelőtt már fél is emelkedett velem a tengerre épült kifutópályáról a

amerikai moslékot áruló gyorsétteremre, mikor pazar gyorsételeik és étkezédek vannak. Eredeti japán zenét csak nagyon kevés helyen hallani, a tévé harsog a világszerte hallható ugyanolyan zenétől. A tévécsatornák 80%-án folyamatosan az idehaza is ismert reklámokat, ugyanolyan bárgyú vetélkedők és sorozatfilmeket sugároznak. A kedvenc sportjuk nem valamelyik küzdősport, hanem... a baseball! Szörnyű látni, ahogy japán arcok önfelédten, amerikai stílusú grimaszokkal szurkolnak a tőlük teljesen idegen stílusú játéknak. Talán még a sumó az, ami valamennyire helyet kap, de az is csak tizedannyi időtartamban. Ősi koto zenét egész idő alatt nem sikerült találni, akárhány CD boltot felkerestünk kinti kollégámmal. Ami halvány reménysugár lehet: az értelmiségi fiatalok körében egyre erősödik a hagyományápolás. Legszebb élményem, hogy egyetemisták „sadou” teaszertartást rendeztek a kedvemért, melyen a főszerepet egy csinos, darumintás kimonoba öltözött egyetemista hölgy játszotta...

Hegedűs Tibor



A csúcsmodell végsebessége 300 km/h

# Az iskolaigazgatók szerint...

(folytatás a címlapról)

Az igazgató ugyanakkor attól tart, hogy a megyei önkormányzat a társulási szerződésben beleszólási jogokat kér az intézmények életébe, s ez kellemetlenül érintheti nemcsak a Türr-t, hanem bármelyik bajai középiskolát. A beleszólás vonatkozhat iskolaszükségletekre, összevonásra, vagy osztályindítási tiltásokra is.

Ez az iskola a városé, egykor a város lakói, az iparosok, a kereskedők szorgalmazták az iskola létrejöttét. Úgy érzem ettől az iskolától is város, iskolaváros Baja - emelte ki Berger József. Szerinte az iskolaátadások következtében csorbulna a város régió-központi szerepe. A Türr István SZKI nem képes a jelenlegi színvonalon működni abban az esetben, ha csak az állami normatíva érkezik, többletfinanszírozási igénye van az intézménynek. Ennek következtében jelenleg mértékű megtakarítás sem képzhető el. Az igazgató úgy látja: az iskola tanári ill. alkalmazotti létszámának tekintetében sincs lehetőség a szűkítésre, a tanterv kivételével ugyanis most is csak óradókkal tudnak megfizetni. Berger József bízik abban, hogy szeptemberben a 9. osztályba fel tudnak venni 120 tanuló, s szakképző osztályokat is indíthatnak.

A III. Béla Gimnázium megyei önkormányzatnak történő átadásáról legközelebbi ülésükön szavazhatnak a képviselők, jelenleg a döntés előkészítése folyik. Sáros János, a gimnázium igazgatója a Délvidéknek elmondta: az iskola olyan nagy értéke a városnak, hogy a megyének való átadása nem lehet alternatíva. "Bármilyen nehéz gazdasági helyzetben is van a város, a III. Béla Gimnáziumot meg kell tartani bajainak. Ha a megye átvinné az iskolát, akkor - legalábbis más megyék példáját alapul véve - hosszú távon lassú halálra ítélnék az intézményt, az állami normatíva csak egy általános gimnáziumi képzés feltételeihez lenne elegendő, plusz finanszírozást valószínűleg nem kapnánk, így a felénk támasztott egyéb elvárásoknak nem tudnánk megfelelni, és a jelenlegi színvonal fenntartása elképzelhetetlen lenne" - szögezte le Sáros János.

A másik lehetőség, hogy városi fenntartásban maradjon a gimnázium. A direktor szerint az iskolarendszeren belül tervezett jelentős karcsúsítás, önszonkítás, maga után vonja Baja regionális szerepének sérülését. Ha ezzel nincsenek tisztában az illetékesek, akkor csak súlyos következményekkel járhat a döntések hozhatnák - hangsúlyozta a III. Béla Gimnázium igazgatója. Szerinte meg kell nézni, hogy egy adott intézmény mennyire ellátott a város ill. az ország másik intézményeihez képest. Egy nehéz költségvetési helyzetben a kiadások csökkentésén kívül a bevételek növelésére is alternatívákat kellene kidolgozni - véli Sáros János. Ha azt akarjuk, hogy megmaradjanak azok az eredmények, amelyek ezt a gimnáziumot országos hírűvé tették, teszik; akkor a finanszírozásban is közelíteni kell az országos gimnáziumi átlagnak. 1997-ben az egy főre jutó országos átlag 168.000 Ft volt, a III. Béla Gimnáziumban pedig 120.000 Ft. Ha a jelenleg is szerény finanszí-

rozást még lejjebb visszük, akkor szinte semmi esély arra, hogy a "Béla" továbbra is azon néhány gimnázium egyike legyen, amely "partiban van" a Budapest és a megyeszékhelyek elitgimnáziumai közötti eredményességi "versenyben". Jelenleg egyetlenegy olyan mutató van, amelyben a gimnázium finanszírozása megközelíti az elitgimnáziumok szintjét: egy osztályhoz hetente majdnem 50 tanári órát (alapóra plusz tagozatok, csoportbontások, szakkörök, tömegsport) tudnak a szülők, a diákok számára ingyenesen biztosítani.

Jelen pillanatban a bajai önkormányzat a III. Béla Gimnáziumban az állami finanszírozáson felül osztályonként 10 órát fizet. Ha ez az óraszám jelentősen csökken, akkor le kell mondanunk a tantárgyi szakkörökről, néhány tagozatról, a csoportbontásról, és egészen biztos le kell mondanunk az elitgimnáziumi szerepnek való megfelelésről, és szerényebb célkitűzéseket, elvárásokat szabad csak megfogalmazni. A direktor hozzáfűzte, hogy a pedagógiai programjukban szerepel: a fenntartó változathat a programon, de a változás nem érintheti hátrányosan a gimnáziumba korábban beiskolázott diákokat. Ennek ismeretében ha a fenntartó betartja a törvényeket, akkor ebben a naptári évben nem tud jelentős pénzeket megtakarítani a III. Béla Gimnáziumon - véli Sáros János.

Az igazgató - aki január 14-én iskolabemutatót tartott a bajai városatyáknak - bízik abban, hogy a régió jövője szempontjából bőles döntést tudnak hozni a képviselők. A jelentős mértékű karcsúsítás ugyanis szerinte hosszútávra lehetetleníti el az oktatást, ami pár évvel múlva maga után vonná a régióban élők munkalehetőségeinek jelentős csökkenését is. Sáros János kiemelte: Baja tehetséges diákjainak is joguk van arra, hogy helyben megtalálják a bármilyen irányú felsőfokú továbbtanulásra megfelelő színvonalú felkészítést biztosítani tudó gimnáziumot.

Banga Szabolcs



Berwinkl Ferencné (Márta) lassan öt éve dolgozik a Duna Kötöttárugyárban. Akkor került hozzá, amikor elhatároztuk, hogy megkezdjük a kiskereskedelmi értékesítést, és ehhez nemcsak gyakorlott szakemberre, de igazi "vérbeli" kereskedőre volt szükség. Márta három évtizedes kiskereskedelmi gyakorlata ere jelentett garanciát.

A gyári kiskereskedelmi tevékenységét eddig az jellemezte, hogy afféle "maradék" pólókat árult, innen az üzem területén működő és most bezárásra kerülő üzlet neve is: "Ami Marad". Most új fejezet kezdődik a cég kiskereskedelmében: Baja belvárosában nyitunk üzletet, ahol már nemcsak első osztályú árut, hanem a vevő által kiválasztott nyomattal egyedül pólókat is árulunk, óriási választékban, amerikai matricákkal. A hagyományos II. o. termékek mellett a pólókat most már I. o. minőségben, a gyár saját címkéjével is lehet vásárolni, természetesen a világmárkáknak szállított kelmékből, és igen kedvező áron, hiszen a termék közvetlenül a gyártótól jön.

A gyár dolgozóit természetesen ezután is megilleti a kedvezményes vásárlás lehetősége: erre az üzem területén a rendszeres kiadások keretében kerül majd sor. Bízunk benne, hogy Márta segítségével ez az új üzlet a választékkal, az árrakkal és a kiszolgálás minőségével elnyeri a város "pólókedvelőinek" tetszését.

## Európa vezető kötő-konfekció üzeme a DUNA KÖTÖTTÁRUGYÁR KFT.

január 25-én megnyitja

### PÓLÓBOLTJÁT

Baján, a Hattyú u. 1. sz. alatt.

(a zárszaküzlettel szemben)



I. osztályú pólók, szabadon választható amerikai transferyomattal, óriási választékban.

A világ vezető márkáinak szállított termékekkel azonos minőségben, a gyár saját címkéjével.

**DIEGO**  
PADLÓBURKOLÓ RENDSZER

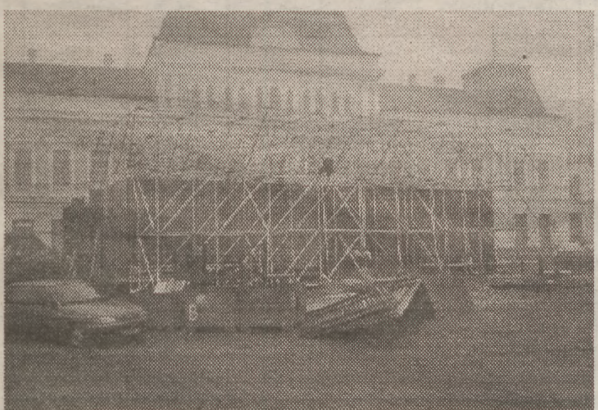
Baja, Dózsa Gy. út 97.  
(AGIP-kút mögött)  
Telefon: 79/321-989

- Szőnyegpadlók, PVC szőnyegek;
- Középszőnyegek;
- laminált parketták

**MÉG TAVALYI ÁRAKON!**

Egyes szőnyegek **10%** engedménnyel kaphatók!

## "Építkezés" a Szentháromság téren



Egy filmforgatáshoz szükséges díszletet, kelleket szelreklent össze Baján, a Szentháromság téren - a városháza előtt

(Fotó: B. Sz.)

**REKLÁM MÖLLER**

- DEKOR
- Bélyegzőkészítés 1 órán belül!
- Számítógépes tervezés, betűkivágás

Baja, Halászpárt T.: 79/425-425

## Bemutkozik az ÉSZOSZ Bajai Szervezete

*Tisztelt Asszonyom, Tisztelt Uram!*

Az általunk képviselt értelmi sérültek nevében tisztelettel köszöntjük Önt.

Magyarországon közel 300 ezer értelmi sérült ember él. Közülük 90-100 ezer körül lehetnek olyan középsúlyos, súlyos és halmozottan fogyatékosok, akik állandó gondozásra szorulnak.

Bajai szervezetünk tagságát az Általános Iskola és Diákotthon tanulói, szülei, tanárai, dolgozói, a Jeannette Kft. védőmunkahely dolgozói, szülei, valamint néhány patronálóink alkotják.

Mivel az értelmi fogyatékosok nem átmeneti, hanem tartós állapot, ezért a folyamatos gondozás-ellátás súlyos fizikai és pszichés terhet ró a családra. A családok 80%-a csonka család, ahol a fogyatékos ember mellett társadalmi problémák is szerepelnek, olyan, mint: munkanélküliség, alacsony iskolázottság, önálló életviteli problémák.

**Ezért célunk:** a család- és szociális gondozás; szülői klub létrehozása; tanácsadás és jogsegélyszolgálat; ügyintéző szolgáltatás, amelyben átvállaljuk a szülők és a fogyatékos emberek hivatalos ügyeinek intézését is, amelyekre betegségük vagy idős koruk miatt képtelenek.

Kulturális rendezvényeket, versenyeket, kirándulásokat rendezünk, szervezünk. A fenti programokat a szülők és a fogyatékosok örömmel vették eddig igénybe. Azonban a megnövekedett igényeket és költségeket már nem tudjuk vállalni.

Filozófiánk alapja, hogy a fogyatékos, sérült embereket is azonos emberi méltóság, emberi jogok illetik meg, mint a társadalom bármely tagját.

Ezért fordulunk a kérszűnkkel minden jóéremű, segíteni akaró embertársunkhoz.

Kérjük Önt, hogy lehetőségéhez mérten a fenti célok elérése érdekében nyújtson anyagi vagy egyéb támogatást.

Szövetségünk **közhasznú társadalmi szervezet**, ezért az 1996. évi LXXXI. társadalmi adó törvény alapján az adomány teljes összege, de legfeljebb az adózás előtti eredmény 20%-a levonható, amelyről igazolást adunk.

Magánzemélyek adománya esetén a többszörösen módosított 1996. évi LXXXI. személyi jövedelemadóról szóló törvény alapján az adomány 30%-a az adóalapból levonható, amelyről igazolást adunk.

**ÉSZOSZ**  
Értelmi Sérültek és Szakdolgozók Országos Szövetségének Bajai Szervezete  
6500 Baja, Török u. 1/B  
Tel.: 79/322-090, 79/323-484.  
Bankszámlaszám: 11998501-06607612  
Adószám: 18022311-1-43  
Támogatását ezúton is megköszönjük!

**Virág Gabriella**  
alelnök

## Kiállítás

Meghívjuk Önt az Eötvös József Főiskola Gyakorló Általános Iskolájába (Bezerédj u.) Sáros Lóránd grafikusművész kiállítására.

A kiállítás megtekinthető: hétfőtől péntekig 8-18 óra között 1999. február 4-ig.



**HALAT és rozsdamentes BOGRÁCSOT SZWOBODÁÉKTÓL!**

BAJA, Arató u. 11.  
T.: 79/422-448, 30/9285-215

Bográcsok 6-60 l-es méretben, kétféle fazonban, gázgők, háromlábak, nagykonyhai edények, literes bográcsok, palacsintasütők, rozsdamentes tányérok, pizzasütők.

## A Sziporka Bt. és a Délvidék gyermekszépségversenye

Figyelem! Minden gyermek fényképe megjelenik lapunkban! Olvasóink szavazata alapján az első öt helyezett ajándékot kap. A fényképeket a beérkezés sorrendjében közöljük. Jelentkezési határidő: 1999. február 22.

**Űrlapok Öröme '99**  
rendezvénysorozat  
1999. március 6-7. - Baja, Pósta S. Sportszarnok

**IV. Szépségfesztivál**  
GYERMEKSZÉPSÉGVERSENY  
JELENTKEZÉSI LAP

Gyermek neve: .....

Szülő neve: .....

Címe: .....

Telefon: .....

A fotót a FUJI FOTOCENTRUM (Baja, Kossuth L. u. 14.) INGYEN ELKÉSZÍTI!

Rendező:  
Sziporka Bt. 6500 Baja Pf.: 324. Tel.: 79/321-943.

Kérjük a fényképet, a jelentkezési lapot, valamint rózsaszín csekken 600 Ft-ot a rendező címére elküldeni.

**Komplett fürdőszobák**

DISZKONT ÁRON hazai és külföldi csempék, padlólapok, fürdőszobaszekrények, ragasztók, fugázók, PVC-csövek és idomok, csaptelepek, olcsó üvegtégla...

Baja, Szegedi út 105. (MOL benzincsomótól) T.: 79/324-588  
Szekszárd, Damjanich u. 16. T.: 06-20/9470-276

Nyitva tartás: H-P 8-12 és 13-16.30, Szó 8-12 h-ig

**FÜRDŐSZOBA SZALON**

I. osztályú olasz, spanyol padlólapok, sarokkádak, fürdőszobabútorok, kiegészítők nagy választékban.

BAJA, Kigyó utca 3. T.: 79/428-831  
30/9371-902

NY. T.: H-P 8-12 és 13-16.30-ig, Szó 8-12-ig

**Meghívó**

Szeretettel hívjuk és várjuk a zene barátait dr. Huszár Pál orgonahangversenyére 1999. január 25-én 18 órára a bajai Ady Endre Könyvtár olvasótermébe (Munkácsy u. 9., a volt Zsinagóga épülete).

A műsor:  
1.) J. S. Bach: Sei gegrüßet, Jesu gütig (Korálvariációk) BWV 768  
2.) G. F. Händel: Chaconne, G-dúr  
3.) J. F. N. Seger: Preludium és fuga  
4.) C. Franck: Cantabile  
5.) A. P. F. Boely: Fantasia és fuga  
6.) Ch. J. Stanely: Voluntary

A koncert támogatói: Alsó-Duna-völgyi Vízügyi Igazgatóság, Polgármesteri Hivatal, Baja

**MONOSTORI ÚTI GAZDABOLT**

BAJA, Monostori út 34. Tel.: 79/425-056, 30/9010-763

- 250 cm magas hullámpala 2.400 Ft/db
- 12 mm-es betonit lap 3.900 Ft/db

3200 x 1250 mm

**Alumínium létrák**  
mindenfélé változatban.

**BELVÁROSI FÓRUM**

"Meddig húzható a nadrágszj?"

címmel Hajdu Miklós, a bajai 10. sz. választókerület képviselője

1999. január 21-én csütörtökön, a Tanítóképző Főiskola "E" klubjában várja beszélgetésre és az azt követő fogadóórara a belváros lakóit és az érdeklődőket.

## Bajai művészek kiállítása Kalocsán

Szeretettel és érdeklődéssel fogadta a kalocsai tárlatátogató közönség a két bajai vendégművészt, Nemes Farkas Zsuzsát és Nemes István kiállítását a Művelődési Központ Kisgalériájában. Mint Asperján Istvánné, az intézmény igazgatója bevezetőjében elmondta: ez a kiállítás gazdag mondanivalójával további ösztönzést ad mindkét város alkotóinak a vendégjárásra.

A kalocsai Liszt Ferenc Zeneiskola tanulóinak hangulatlelkesítő zeneszámát követően Kovács Zita művészettörténész mutatta be a két Vajdaságból Bajára települt művészt – akik a határ mindkét oldalán alkotva – változatlanul jelentős személyisé-

gei a vajdasági művészeti életnek is. Kovács Zita a művészet-történész szemével adott kulcsot a két alkotó világába, ahogyan ők látják a körülöttük bontakozó természetet, az embert, a valóságot. Talán egy gondolat fejezi ki legszembetűnőbben a látottakat: "A dunai táj újratelemzése ez. Fűből, fából, erdőből, szélből. Zöld virradatból, melyben a fűszálak épp csak sejtetni kezdik életüket. Kaszáló árnyakból, madarakból, csendszagból – a teremtés hangtalan robajából."

A kiállítás február 5-ig naponta 10-17 óráig tekinthető meg a Kalocsai Művelődési Központban.



Asperján Istvánné, Nemes Farkas Zsuzsa, Kovács Zita és Nemes István a tárlat megnyitóján.  
(Fotó: Gyulavári József)

A bíróság január 15-én esedékes döntését várják a homokmégyi, keceli, hajósi, császártöltési vadászársaságok, ami eldönti a több éves vitát az őrjegi természetvédelmi terület vadászati jogának megosztásáról. E terület használatáért korábban évszázados vita folyt a környező települések között. Hol is van ez az Őrjeg, mi teszi értékesé, különlegessé?

Tudós kutatók leírják, hogy az Akasztótól Bajaszentistvánig húzódó Őrjeg (Vörös mocsár) hajdan a Duna egy ága volt állandó vízzel telt tavakkal, amely sziget jellegű területet adott a dunai ártereknek. Ez a térség a feltöltődés során vízzel együtt mocsarasá vált, amelynek egy részében több méteres réteg tőzeg alakult ki. A mai Duna-völgyi fűcsatornát közvetlenül a tőzeg, a régi Duna-mederben alakították ki. Ma is korábbi századokra néz vissza az ember, ha Őrjegbe látogat. Régi történetek elevenítik fel, hogy aki ismeretlenül át akart lábolni a mocsáron, életével fizetett, mert lovastul elnyelte a tőzeg. Ilyen csontvázakat találtak, ahol kibányászták a tőzeget.

A környező falvak lakói a háborúk során, különösen a török elől menekülve, védelmet találtak az Őrjegen, de a honosított törökök is itt húzódtak meg – a hagyományok meg az antropológiai vizsgálatok tanúsága szerint. A bőségesen található tőzeg a vidék lakosságának hagyományos tüzelője volt még

### Rendőrség

Álkuccsal hatoltak be abba a lakásba, amelyből Videoton típusú televíziót, rádiós magnót, egy órát és egy pecsétyűrít vittek el. A kár: 70 ezer forint.

Egy kunbajai lakos Bácsalmáson a Sárga csikó étteremben az asztalon felejtette 100 ezer forint értékű mobiltelefonját, melyet ismeretlen tettes vitt magával.

Sükösdön az egyik lakóházban járt betörő, aki 220 ezer forint készpénzt és 95 ezer forint értékű arany ékszereket rabolt el.

Baján a Szabadság utcában a műszaki bolt kirakatát betörték, a garázdalokodók egy 40 ezer forint értékű hífi-toronyt távoztak.

Nem súlylökést gyakorolt az a hölgy, aki egy bajai lakos ablakába dobott egy téglát, amely betört az ablakot, és megrongálta a redőnyt. A kár: 13 ezer forint.

Baján a Szegedi úton a sorompó utáni zöldes használt ismertetlen személyi hasba szúrt egy 55 éves bajai lakost, akit súlyos, életveszélyes sérülésekkel vittek kórházba. A tettest később a lakása előtt elfogták.

Elfogta és a rendőrségnek átadta saját kocsijának tolvaját

## A tőzeg birodalmában

az 1960-as évekig. 1955-ben a megyei tanács tőzegkitermelő vállalatot alapított, kisvasutat építettek 38 km-nyi hálózattal, 1969-ben már húsz ezer vagon tőzeg kibányászásával, amit tüzelőnek meg talajjavításra hasznosítottak. Ma már csak Kecel alatt folyik tőzegtermelés. Korábban itt is megtermelték a bányásznapot!

50 évvel ezelőtt mesélte Németh Vencel, a 100 évet megélt számadó az őrjegi életéről: ide verték ki a "kinn háló jószágot", a növedék marhákat, a vemhes, a szírazon álló marhákat. A vízállásokban bőségesen volt hal; csik, harcsa, csuka meg apróhalak, rákok. Minden apróvad, vad-disznó, őz meg szarvas szírmotlanul éltek a rengetegben, még vidra is volt, míg drótvarsával, puskával ki nem pusztították.

A mai Őrjeg bemutatását kértem Farkas Jenő tanyagazdától, aki vadászati szakértőként és a terület alapos ismerőjeként készséggel vállalkozott erre:

– Az egész területen nem lévő terület mintegy 3000 hektár, amelyből 700 hektár állami tulajdon, védelem alatt áll. A csatornától a "hegyaljáig" terjedő 1800–2000 hektár tőzeges, az ún. belső rész gyakorlatilag járhatatlan az idegen számára. Az útvonalakat jelentő kisvasúti töltéseket több helyen kitermelték, aki bemegy, gyakran zsákutcába kerül, s

keresheti a nádasban, a gazdag növényzetben a kiutat. Itt-ott gyalogszerrel végig lehet menni, nyáron csak a vadak járják. Ide a külső zaj ritkán szűrődik be, ezért szeretik a szarvasok, vaddisznók, de az apróvadak is. Még én is jártam úgy három évvel ezelőtt, hogy díszóra vadászva a vad nyomán mentem vadászársasággal a nádasba. Kifele próbáltunk rövidebb utat találni. Bár a távolban látuk a fenyveket, alig tudunk szorult kikapcsolódást kikeverni.

Gyakran látogatták a vadászterületet "fontos elvtársak". Így voltam kísérője I. M-nak, amikor szóltak, hogy az illető szeret horgászni, de a puskáját is magával hozza. A vadászat végére a tanyában Lajos bácsi mindig kakaspörköltet főzött a jeles vendégeknek, majd elővette a citerját a nótázáshoz.

Ma már a keceli területet könnyű bejárni, mert ott utakat csináltak a tőzeg szállításhoz. A nagybób tavakkal bérlék, a telepített állományt értékesítik és horgászják; az ősi halfajta kihaltak.

– *Mi az a birtokvita, amelyhez a bíróság döntése kell?*

– A Megyei Földművelésügyi Hivatal a törvényi szabályozásnak megfelelően megosztotta Őrjegen és a környező települések határában a vadászterületeket. A vad nem tudja, hogy a közgazdasági területen kell mozognia, így a felosztás a vad

élőhelyét, mozgását vette alapul. Ezzel szemben többen nagyobb részt szerettek volna társaságunknak a gazdagabb területekből, amely a természetes határokat is veszélyeztetheti. Pl. a homokhátság erdők más életmet adnak, mint a tőzeges, amit a felosztásnál is figyelembe kell venni. Nem az a probléma, hogy nincs vad; vaddisznó, szarvas van szépen, őzből még több is, mint kellene. A nyúl meg a fácán viszont veszesen fogyott, ami miatt a telepítésre kell gondolnunk. A társaságok becsületére mondván sok takarmányt adnak, vadföldet művelnek, de terített asztalt jelent a kint maradt kukorica is.

Szóval, ezekről szólt a hivatalban eredménytelen egyeztetés, ami miatt a bíróságnak kell kimondani a vég-szó.

Még két dolgot befejeztem: – Én a homokmégyi Dózsa Vadászársaságnak vagyok a tagja, amely a legnagyobb a térségben. Két éve Namíbiában voltam vadászaton, ahol bemutatott az európai vadászársaságok rangsorát, amelyben a miénk előkelő helyen volt. Így Afrikában is ismert a Dózsa neve.

Figyelemztető, hogy sok a vadra éhes puska legálisan és illegálisan egyaránt. Alig hallunk az illetéktelenek ellenőrzéséről, a szankcionálásról, de a vadászmorál is felzavart.

Ezek után bízunk abban, hogy Őrjeg a 21. században is természeti kincs marad.

G. I.

Lesz-e ismét ingyenes áram?

A Paksi Atomerőmű Rt. környezeti hatásairól tervezése óta nem szünnek a viták. Az erőmű a '80-as évek végéig a nyilvánosságtól elzárta működését, majd kisebb-nagyobb lakossági megmozdulások követték a "titkok" feltárását meg a lakosság kompenzálását az elszennvedett hatásokért.

1992-ben Paks 10 km-es körzetében az önkormányzatok bevonásával megalakult a Társadalmi Ellenőrző és Információs Társulás (TEIT) többirányú közérdeklő feladattal, amit az Erőmű Rt. azóta többek között sok száz milliós támogatással is elismert.

Az együttműködés eredményeként 1998 áprilisában minden, a 10 km-es körzetben élő család 50 kWh felhasználásáig ingyenes áramvételi lehetőséget kapott. Most, miután ismét emelkedtek és nehezebben elvisszeshetők az energiaárak, sokan

## Kérdések

kérdezik várakozva: megismétlik-e a családi támogatást hűvös hónapjában, bár 1999 májusában nem lesznek választások...

Keserűbb lesz-e a gyógyszer?

A gyógyszerárak bejelentett emelését sok érdeklő figyeli aggodalommal. A főszereplők közül a gyógyszerárak és az Egészségügyi Minisztérium is következetes: előbbi a februári áremelés igényében, utóbbi a költségvetésben. Közben a betegek és a gyógyszerészek ideges hangulata erősödik, ahogyan a patikai sorban állásnál tapasztaltam:

A vényt beváltók között két idős ember természetesen még a "rég" áron fizet. Egyikük T. János most 7 ezer forintot

fizetett szerény nyugdíjából. Másikuk, K. Gáspár feleségével együtt évek óta több krónikus betegség ellen védekeznek, s amint elmondja, havi gyógyszereszámlájuk 10 000 forint felett van. Abban bízik – amit a gyógyszerész is megerősít –, hogy várhatóan a krónikus megbetegedéseket orvosló gyógyszerek árai nem változnak.

Hogy mennyire kell e költségek miatt tovább szűkíteni a háztartást? Remélik, hogy elvisszeshető mértékben.

Hasonló, ha méreteiben hatalmasabb is a kórházak gondja. A gyógyszereszámlák eddig is súlyosan befolyásolták a deficit költségvetést. Két osztályvezető főorvossal beszélve megtudtam, hogy őket olykor súlyos dilemma elé állítják, amikor a betegek szükséges gyógyszerezésének költségeit és a normatívák teljesítését szembeesítik.

G. I.

## Nyugat- és Közép-Afrika napok

A Szaharától a Namib-sivatagig

1999. február 22.–március 6.

Angola, Benin, Bissau-Guinea, Burkina Faso, Csád, Elefántcsontpart, Egyenlítői Guinea, Gabon, Gambia, Ghána, Guinea, Kamerun, Kongó, Közép-afrikai Köztársaság, Libéria, Mali, Mauritánia, Niger, Nigéria, Sao Tomé és Príncipe, Sierra Leone, Szenegál, Togo, Zaire, Zöldföldi-szigetek.

Kiállítások, előadások, bemutatók, filmvetítések, játszóház!

Felhívás: Kérjük, várjuk azoknak a jelentkezését, akiknek a birtokában van a fenti országokból származó, kiállítható tárgy (emlék, képeslap, bélyeg stb.), és szívesen közreadná, jelentkezzen a Művelődési Központban!

**Papír & Pen Bt.**  
 Kalocsa,  
 Szt. István kir. u. 50.  
 (kenyérbolttal szemben)  
 Telefon: 78/461-925/2

**Ajánlatunkból:**

- Francia tapéta - különleges minőség.
- Szlovák tapéta - kedvező áron.

## Népszerű klubok

Kalocsán nagyon népszerűvé vált a foltvarrással készült használati és dísz tárgyak, az ún. patchwork készítése. Már a harmadik tanfolyamot készíti első Művelődési Központ. Az eddigi résztvevők elhatározták, hogy e megismert művészeti ág beavatóit klubot alakítsanak.

Hasonló, talán meglepő sikere van a Művelődési Központ társastánc tanfolyamainak. Most két kategóriában 71 résztvevővel ismerkednek a fiatalok a klasszikus társastáncokkal. A már korábban végzett 46 résztvevővel együtt klubot alakítottak a Művelődési Központban. A szervezők elmondják, elegendő a diszkókból, s a kulturált együttlét kereteit remélik a táncos klubélet megerősítésétől.

G. I.

## Társadalmi Ellenőrző és Információs Társulás és a PART által

az erőmű 12 km-es körzetében mért környezeti gamma-sugárzás dózisteljesítményeinek értékelése

1. sz. táblázat december hónapban

Települések	PART ált. mért adatok (nGy/h) szabadban	TEIT ált. mért adatok (nGy/h) szabadban	PART ált. mért adatok (nGy/h) épületben	TEIT ált. mért adatok (nGy/h) épületben
Kalocsa	75	76	93	138
Foktő	63	76	88	98
Uzdőd	85	92	87	108
Dunaszent-benedek	62	80	97	---
Géderlák	64	83	97	127
Ordas	---	---	---	126
Bátya	---	---	---	122
Paks	60	69	---	82
Gerjen	---	84	---	91
Fadd	---	74	---	102
Tengelic	59	79	---	65
Pusztahencse	70	85	---	70
Dunaszentgyörgy	66	80	---	98
Kiskörös	53	---	---	---

## Bátyai vizeslabor mérési adatai december hónapban

2. sz. táblázat Aktivitás koncentráció (Bq/l)

Vezetékes víz	Duna víz	Sárvíz I. Vajás	Csapadékos eső, hó
0,064 Bq/l	0,068 Bq/l	0,071 Bq/l	0,074 Bq/l

A labor eredményei: a hatósági mérési eredményektől szignifikáns eltérés nem tapasztalható.

## TÁJÉKOZTATÓ (1. sz. táblázat adataihoz)

1. **Elnyelt dózis:** A besugárzott anyag egységnyi tömegében a sugárzás hatására elnyelt energia. Egysége az 1 Gy (gray, ejtsd: "gréj") 1 Gy = 1 J/kg
2. **Elnyelt dózisteljesítmény:** az anyag által elnyelt dózis időegységre jutó része. Egysége: az 1 Gy/h (gray/óra)
3. A mérési eredmények nGy/h-ban (nano-gray/órán) értendők. A nGy/h a Gy/h egymilliárdod (10<sup>-9</sup>) része.
4. A mostaninál gyakoribb méréseket egymillió nGy/h (0,001 Gy/h) feletti érték esetén, biztonsági intézkedéseket pedig ötmillió nGy/h (0,005 Gy/h) érték elérése esetén kell elrendelni.
5. **Az atomerőmű beindítása előtt, 1978-1982 között** végzett ún. alapszint felmérések során az erőmű 30 km-es körzetében, a települések szélén kiépített környezetellenőrző állomásokon a környezeti sugárzás szabadban mért dózisteljesítménye 55 és 84 nGy/h értéktartományban változott, az átlag 67 nGy/h volt.
6. A különböző anyagokban (talaj, építőanyagok stb.) a természetes rádióaktív (sugárzó) izotópok mennyisége jelentősen eltérő lehet, következésképp a kialakuló sugárzási szint, illetve a dózisteljesítmény is helyről helyre változik. A pillanatnyi értéket az időjárás tényezők (pl. csapadékos) is befolyásolják. A szabadban mért dózisteljesítmény általában kisebb - néhányszor tíz százalékkal - az épületek helyiségeiben mért értéknél.

TEIT

## Holttest a kútban

a tulajdonos. Az éber tulaj észrevette, hogy valaki autója körül sündörög. D. Mihály 35 éves gyulai lakost a rendőrség kihallgatták, majd szabadlábra helyezték.

Szexuális kínálkozás – rablás. A hölgy – V. R. – búné az volt, hogy testének felkínálásán túl a vendégét leittatta, majd az áldozattal együtt felment annak lakására, és a kábult férfit kirabolta.

Katymáron a Munkácsi u. 2. sz. alatti lakásba behatolt egy tolvaj; az ott lakó idős férfi felébredt a zajra. Amikor a tolvaj meglátta, hogy az idős ember felkelt, és felé jön, azonnal támadásba lendült, elkezdte ütni. Ezt észre vette az ugyanabban a házban lakó idős hölgy, aki egy szeszalapítással úgy hátra vágta a betörőt, hogy az megsérült. Később rendőrkézre került a tettes, V. Cs. katymári lakos.

45 kiló hal a gépkocsi csomagtartójában! Ez nem is lenne baj, ha nem orvhalászok által került volna oda. Miután az URH igazoltatta a kocsiában ülő három személyt, kiderült, hogy a halat Érseksánádon, tiltott helyen, engedély nélkül fogták, ami lopásnak minősül. A három orvhalászt előállították.

A Kalocsai Rendőrkapitány-

ság 3 rendbeli kb. 60 000 Ft értékű betöréses lopás ügyében indított eljárást ismeretlen tettes(ek) ellen. A nyomozás során az ismeretlen elkövetők kitérő felderítése, az egyik elkövető őrizetbevétele, tárgyi bizonyítékok biztosítása mellett egy eltűnéses ügy felderítéséhez is vezetett

A. I. (19 éves) Szakmár-alsóereki lakos ismeretlen helyre történt távozása, majd a később kiadott bírósági elfogató parancs alapján történő körözése miatt folyamatban lévő ügyben a keresett személyi ismeretlenség köre és jelenlegi vagyon elleni bűncselekményekkel gyanúsított személyi kör átfedést mutatott.

A példaértékű adatgyűjtési tevékenységnek köszönhetően, a vagyon elleni bűncselekmény miatt őrizetbe vett N. R. Szakmár-alsóereki lakos kihallgatása során elismerte, hogy A. I. holttestét 1994 júniusában ő találta meg és rejtette el a község külterületén lévő egyik mező kútba.

Az alapos terepkeresés és a nehéz körülmények között szakszerűen elvégzett túzóltó kiemelési tevékenység eredményeként, a korábban leírt ruházat egyes részeit és emberi alsó végtag maradványokat sikerült megtalálni.

A rendelkezésre álló adataink szerint A. I. halála gyanús körülmények között, feltehetően

nem természetesen úton következett be, így N. R. szerepének tisztázását ismételt kezdeményezték. Ennek során N. R. beismerte, hogy a kérdéses éjszaka

kán egy szőlőtánc közben, fakraóval agyonlötötte A. I-t, majd holttestét az említett kúthoz vitte, és beledobta.

Sz. F. - M. Z.

## MEGHÍVÓ

A KALOCSAKÖRNYÉKI KÖRNYEZETVÉDELMI EGYESÜLET (6300 Kalocsa, Szent István király út 30.)

1999. február 10-én (szerdán)

18 órai kezdettel

## FÓRUMOT

rendez, melyre tisztelettel meghívja Kalocsa város és vonzáskörzete lakói.

A FÓRUM TÉMÁJA: a környezetvédelem HELYSZÍNE: Kalocsa, Hunyadi J. u. 82.

A rendezvényre minden érdeklődőt tisztelettel várunk!

Zsemlye Gyula elnök

Szalmai László titkár

## Baja régi épületei

Régi kívánsága volt a városnak, hogy a kereskedelmi és ipari pályára készülő ifjak számára legyen egy jobb előkészítést biztosító szakiskola. Az előzményekhez tartozik, hogy a városi tanács 1881. szeptember 28-án kérésrel fordult a valóság- és közoktatási miniszterhez egy középfokú kereskedelmi és ezzel kapcsolatos iparostanonc iskola létesítésének engedélyezése és ehhez anyagi támogatás nyújtása érdekében. A miniszter ezt anyagi okok miatt nem tartotta megvalósíthatónak, de egy alsó fokú iskola felállításához hajlandó volt államsegélyt adni. Így jött létre az alsó fokú kereskedelmi iskola az iparostanonc iskolával kapcsolatban az 1882. szeptember 11-én kelt miniszteri rendelet jóváhagyásával. Megnyitását novemberre tűzték ki, de a kiválasztott igazgató lemondása ezt késleltette, így 1893. január 2-án tartották az ünnepélyes megnyitót a tanítóképzőben, és ugyanazon a napon 21 tanulóval megkezdődött az oktatás is. Az iskola a Szegedi út 1. szám alatt lévő egykori csendőrlaktanya épületében – a mai Jelky András Szakképző Iskola régi épületében – működött 24 évig.

A törvényhatóság – a népművelési bizottság egyhangú határozatát figyelembe véve – már 1887. február 17-én tartott közgyűlésén elhatározta, hogy az eddigi iskolát polgári iskolával kapcsolatos középiskolává szervezi át. Az 1888. március 8-i ülésén előző évi határozatát megújította azzal, hogy egyelőre csak polgári iskolát szervezzenek, a kereskedelmi és iparostanonc iskolával – a középfokú kereskedelmi megvalósítását későbbre halasztották –, ezt a miniszterium jóvá hagyta, így az 1888/1889. tanévtől kezdve polgári fiúiskola működött Baján.

## A Városi Polgári Fiúiskola

A tanintézet jelentős fejlődésnek indult, a társadalom mind nagyobb részének igényeit elégítette ki, ezért 1900. június 9-én a törvényhatóság elhatározta, hogy új iskola építése érdekében megvásárolja a Szent Antal és Deák Ferenc utca sarkán álló Vojnich-féle házat és telket 24 000 koronáért. Pályázatot írtak ki 1902. augusztus 13-án az iskola tervére, de a beérkezettek tökéletlensége miatt az eredménytelenül zárult. Ezek után a miniszterium Baumgartner Sándor fővárosi műépítészet ajánlotta erre a munkára. Első tervrajzát – mely az iskolát egész hosszában a Szent Antal utcai frontra rajzolta – nem tartották alkalmasnak. Második elgondolását – emeletes saroképület tervezését – az 1904. január 7-i közgyűlés elfogadta, majd a részletes terveket is jóvá hagyta március 8-án. Felvetődött más telekre való építésének gondolata is, de elvetették, és október 8-án pályázatot írtak ki az építési munkára. Ezt december 9-én Spitznagel Ferenc bajai építőmester és társai nyerték el, 121 000 koronás költségvetési ajánlatukkal. A régi épület bontása április 25-én kezdődött meg, és június 21-én lerakták alapkövét. Késő ősszel már tető alá került az építmény. Az eredetileg 1906. július 15-re tervezett átadás – az építőkön kívül álló okok miatt – késett, de augusztus 3-tól megkezdődhetett az átköltözés, amelyet augusztus 31-re befejeztek. A berendezésekre és eszközökre mintegy 10 000 koronát biztosítottak, s 203 rendes és 6 magántanulóval az 1906/1907-es tanévben megkezdődhetett az új iskolaépületben a tanítás, melynek folyosóit az egykori tanítvány, Keller Albert által ajándékozott és Dvorcsák Lipót gipszöntő készítette szobrok, valamint a Franklin-társulat képei díszítették.

Az új iskola tantermeit használta a belvárosi elemi iskola is. Az első

világháború alatt kórházi célokra vették igénybe, majd a megszálló szerb hadsereg és a bajai helyőrség ideiglenes laktanyája lett. Ezen kényszerítő körülmények folytán 1992 őszéig más, bérelt helyiségekben folyt az oktatás. A második világháború idején is használták laktanyának az iskolát, majd a német és szovjet hadsereg vette igénybe 1944-től katonai kórháznak 1946-ig.

Jelenleg a Bajai Központi Általános Iskola működik az egykori városi polgári fiúiskola számára készült épületben. Hozzá tartozik az 1930-1931-ben, Nagy András városi főmérnök tervei alapján a Deák Ferenc utcai fronton épített egyemeletes, egykori belvárosi elemi iskola épülete és mellette a múltbéli Kereskedő Ifjak Egyletének háza (ahol utóljára a Rudnay Gyula Képzőművészeti Kör működött), kezelője továbbá a Türr István Sportcsarnoknak. A létesítés óta ezer ölnél több beépítetlen területtel: udvarral és tornakerttel rendelkezik. A valamikori iskolai hivatalos lakás ma könyvtári célokra szolgál, a régi földszintes egyleti házban napközi működik.

A Deák Ferenc u. 11. számot viselő, a Szent Antal és Deák Ferenc utca sarkán álló egyemeletes, letompított sarkú iskolaépület eredeti állapotában szecessziós jellegű volt, de 1971-es külső tatarozásakor lendületes vezetőség, stílizált ornamentikájától méltatlanul megfosztották, ezzel elvesztette eredeti, szép architektúráját.

Ezt csak tetőzte fő- és oldalhomlokzatainak rossz izlésre valló, vízszintes sávokban megosztott színezése. A feltűnő helyen álló, stílusától megszabadított belvárosi épület külső megjelenésével rontja a városképet, szemléltetőjéből kiváltja azt a vágyat, hogy mielőbb visszakapja régi külső díszítéseit és stílusához illő festési színeit.

Bánáti Tibor



► Válasszon Vitót gazdag kínálatunkból! Változatos felszereltségű autók árából - az akció ideje alatt - **rendkívüli engedményt adunk**, valamint kívánságára különleges, testre szabott finanszírozási csomagot alakítunk ki, melyben 1 évig a teljes körű Casco-bitosítás ingyenes. Így akár félmillió Ft-ot is megtakaríthat!

► Ráadásul az első kötelező szerviz is cégünk fizeti Ön helyett!

► Térjen be a márkakereskedésünkbe, ahol kellemes év eleji meglepetések várják.  
► Mercedes-Benz: jármű és finanszírozás egy kézben.



Mercedes-Benz

Az autógyártás jövője



**KOCSIS és TÁRSA Kft.** márkakereskedés és márkaszerviz

6500 Baja, Szegedi út 84.

Telefon: 79/321-577 \* Fax: 79/321-810

A bajai III. Béla Gimnázium Musical- és Táncestúdióját jól ismerheti Baja város közönsége, hiszen a társulat tagjai már két alkalommal is bizonyították tudásukat: 1997-ben a "Bélások a gyermekekért", 1998 tavaszán pedig a "Bélás Show - avagy újra a beteg gyermekekért énekelünk" című jótékonyági gálaest több alkalommal is bemutatott előadásait tekinthették meg az érdeklődők. A műsorok alkalmával minden este telt ház volt a bajai József Attila Művelődési Központ színháztermében, így sikerült a diákoknak megvalósítaniuk legfőbb célkitűzésüket: az előadások teljes bevételével, összesen közel egymillió forinttal tudták támogatni a "Bajai Gyermekosztályért Alapítványt".

A sikeresorozat a tervek szerint idén tavasszal is folytatódik. A diákok már a tanév kezdete óta készülnek az új gálaestre, melynek bemutatóját

## Idén is Bélás Show

1999. április 23-ra tűzték ki, ezt követően még három alkalommal, április 30-án, május 7-én és 8-án állnak vele színpadra. A vidám, zenés-táncos előadásban ismét népszerű musical-részletek, könnyűzenei, valamint nosztalgikus melódiák csendülnek majd fel.

Sajnos egy ilyen gálaest létrehozásához a közel 60 résztvevő lelkes munkája nem elég. Az előadás jelmezeinek, díszleteinek, technikai berendezéseinek finanszírozását a társulat csak pályázatok révén, valamint szponzorok segítségével tudja megvalósítani. Ha Önök közül valaki úgy gondolja, hogy szívesen támogatná e nemes célt, a diákok minden segítségét köszönettel fogadják. Anyagi támogatást a társulat hivatalos

pénzkezelője, a "III. Béla Gimnázium a Műveltségért Alapítvány" számlájára lehet befizetni, amelyhez csekk, illetve részletes információ a következő címen kérhető: **Ottmár Attila, III. Béla Gimnázium, 6500 Baja, Szent Imre tér 5. Tel./fax: 79/325-642.**

Az alapítvány közhasznú szervezet, ezért magánszemély az összevont adóalap adóját csökkentheti a befizetett összeg 30%-ával, vállalkozók, cégek pedig az adózás előtti eredményüket csökkenthetik a tárgyi vagy pénzügyi teljesítésével. A szponzorok nevét a társulat természetesen minden plakátján, szóróanyagán feltünteti, valamint az előadásokon szóban is megemlíti.

Kérjük, segítsen Ön is, hogy az idei év legalább olyan eredményes legyen, mint az elmúlt kettő. Találkozzunk a JAMK színháztermében, áprilisban!

## Ittész Tamás koncertjéről

Január 14-én a Liszt Ferenc Zenekörében adott hangversenyt Ittész Tamás hegedűművész, a kecskeméti Kodály Zoltán Zeneművészeti Szakiskola tanára, aki egyben a Kecskeméti Szimfonikus Zenekar koncertmestere is.

A tehetséges, fiatal muzikus műsorának nagyobb részét szólóra írt művek tették ki - Bach: d-moll partitúrája, valamint Kilec Paganini Capriccio. A hallgatóság nem csak Bach és Paganini zsenijét csodálhatta meg, hanem Ittész Tamás kiváló technikai felkészültségét és muzikalitását is. A program befejezéséig temperamentumos spanyol zene (Albeniz Tangója és Sarasate Andalúzai románc), valamint egy könnyed hangulatú, a ragtime világát idéző darab, Kreisler Szinkópák c. kompozíciója hangzott el, ugyancsak remek előadásban.

A produkciót elismerő vastapsot a művész egy virtuóz Paganini mű eljátszásával köszönte meg.

P. A.

## A MÁRKI AUTÓSISKOLA



JANUÁRI AJÁNLATA:

- **SZEMÉLYGÉPKOCSI tanfolyam:** (KRESZ: műszaki + 25 óra vezetés) **35.000 Ft**
- **MOTORKERÉKPÁR tanfolyam:** **22.800 Ft**
- **SEGÉDMOTORKERÉKPÁR tanfolyam:** **18.800 Ft**

A továbbiakról részletes tájékoztató a tanfolyammegnyitókön.

Jelentkezni lehet Baján, a Honvéd Kaszinóban (Széchenyi u. 4.):

január 27-én (szerdán)  
január 28-án (csütörtökön) és  
január 29-én (pénteken)  
17 órakor

Érdeklődni lehet

személyesen a fenti címen munkanapokon vagy a következő telefonszámokon: 79/424-797 \* 60/354-401 \* 20/9431-316

Vezetni megtanulhat bárki, ha autósiskolája Márki!

Ha utazik, ha szállítat a **SUGÓ-TAXI**-ra számíthat!

79/322-222



TAXI, TEHERTAXI, AUTÓMENTÉS  
0 - 24 h-ig

## OKJ KÉPZÉS

A DÉLHÚS Rt. és a Berczki Máté Szakképző Iskola

### 2 éves húsfeldolgozó szakképzést indít.

Iskolarendszerű képzés keretében az 1999/2000-es tanévben.

A szakképesítéssel ellátható munkakörök:

- húsfeldolgozó hentes és mészáros
- konyhai mészáros
- húsboltai eladó

Feltétel:

- általános iskolai végzettség
- 16-22 év közötti életkor
- egészségügyi alkalmasság

A gyakorlati képzés a DÉLHÚS Rt. üzemeiben, a szakméleti képzés a vállalat tantermében történik.

A DÉLHÚS Rt. a kétéves képzés során biztosít:

- kedvezményes étkezést
- a gyakorlati munkához térítésmentesen munkaes védőeszközt, valamint védőruhát
- a kiemelkedő munkavégzés esetén jutalmat
- tanulmányi kirándulások megszervezését

Jelentkezhetnek azok is, akik már valamilyen szakképesítéssel is rendelkeznek, ill. munkanélküliek. A húsfeldolgozó szakmunkásbizonyítványt Európa országában is elismerik.

Amennyiben felkeltettük érdeklődését és kedvet érez a szakma iránt, kérjük jelentkezzen az alábbi címen:

DÉLHÚS Rt. Bajai Üzem  
Baja, Déli Iparterlep  
Szakoktatás  
Tel.: 79/323-233/136  
v. 264-es mellék.



## HELYESBÍTÉS

A DÉLHÚS Rt. hirdetése előző heti számunkban a leadottól eltérő tartalommal jelent meg.

A Délhús Rt. és olvasóink szíves elnézését kérjük!

Délvidék szerkesztősége

## KÖSZÖNET

A "Bajai Gyermekosztályért" Alapítvány hálás köszönetet mond mindazért a támogatásért, mellyel munkánk szakmai színvonalát, ellátásunk komfortját javíthattuk. (A végleges elszámolás a Bajai Kórház Gyermekosztályán megtekinthető.)

Külön köszönjük azoknak, akik a Személyi jövedelemadójuk 1%-át ajánlották erre a célra, mely 1998. évben 537.803,- Ft összeget tett ki.

Jelentős segítséget nyújtottak az egyéb adományok is, ruhanemű a rászorulóknak, édesség. Iskolások műsorral, ajándékkal varázsoltak mosolyt kis betegeink arcára. Büszkéek vagyunk arra, hogy a beteg gyermekekért megmozduló "Bélás Show"-t megálmodó fiatalok előadásai - immár hagyományosan - városunk kulturális életét gazdagítják.

Az adomány értéke nem annak nagyságában, hanem az adakozó szándékában, szeretetében rejlik. E gondolatok jegyében kérjük továbbra is segítségüket.

Adószámunk: 18344831-1-03

Bankszámlasz.: 10402513-25116236-00000000

Dr. Rajkai Irén

Alapítvány kuratóriumának elnöke



A Levi Strauss Hungary Kft.  
Kiskunhalasi gyáregysége

fiatal, dinamikus kollégát keres

## ruhaiipari norma-technológusi

állás betöltésére, azonnali belépéssel.

### Elvárásaink:

- textilipari ill. ruhaiipari főiskola, esetleg középiskolai technológusi végzettség
- min. középszintű angol nyelvtudás
- számítógépes ismeretek
- jó kommunikációs képesség
- ruhaiipari norma-technológusi gyakorlat előnyt jelent.

Az angol és magyar nyelvű pályázatokat kérjük az alábbi címre eljuttatni, **1999. február 7-ig:**  
**Levi Strauss Hungary Kft. Személyzeti Osztálya**  
**6400 Kiskunhalas, Kötönyi út 15.**

# A Bajai Kórházból jelentjük

Előjáróban mindenképpen el kell mondani, hogy a Bajai Kórház Fül-orr-gégészeti osztályán a Szülészeti osztállyal együttműködve olyan nagyszerű és új programok bevezetésére került sor, amelyek egyedülállóak az országban, sőt minden túlzás nélkül állítható, hogy Európában is. A két vizsgálat különböző, de egymáshoz kapcsolódik.

Dr. Beke Zsolt adjunktus a BERA vizsgálatokkal kapcsolatos eredményekért 1996-ban egy audiológiai vándorgyűlésen megkapta a 35 év legjobb előadójának odaítélt díjat. 1997-ben az újszülöttkori hallásszűrés programjának bemutatásáért a VIDEX-díjat, tavaly pedig a két szűrővizsgálatot átfogó pályázati munkáért a Bekési-díjat.

Nagyon nehéz volt a beszélgetés folyamán kikérni a szakmai kifejezéseket, de azért megpróbáltam olvasóinkat a lehető legegyszerűbb módon tájékoztatni e két kiváló program jelentőségéről. Az érthetőség miatt feltétlenül tudni kell:

– Mit is jelent az a kifejezés, hogy audiológia?

– Az audiológia a fül-orr-gégészetenek egy részterülete, ami a hallásvizsgálatokkal foglalkozik.

– Az objektív audiológia?

– Ez azt jelenti, hogy a vizsgált beteg szándékos visszajelzésére nincs szükség. A vizsgálat során a gép hangot bocsát ki. Ha a beteg meghallotta a hangot, a szervezete elektromos jelekkel reagál, ha nem hallotta, akkor természetesen nem reagál. Ezeket a jeleket elektródok vezetik a számítógépbe, amely értékeli az adatokat, és nagyon pon-

Beszélgetés  
dr. Beke Zsolt  
fül-orr-gégész  
szakorvos  
adjunktussal

tosan meghatározza az esetleges halláseséket mértékét.

– Mikor fejlesztették ki ezeket a vizsgálatokat?

– Tulajdonképpen már a '70-es években kísérleti-klinikai szinten, de a mindennapi életben nem használták.

A mi érdemünk, hogy az országban elsőként a kórház mindennapijába bevezettük, és rutinvizsgálatként végeztük.

Az ún. BERA vizsgálatokkal kezdünk.

– Mi ennek a jelentősége?

– Elsősorban az agytörzsi-agy-alapi hallójáratok daganatok keresésében van jelentősége, és fontos a hallás-nem hallás eldöntésében.

– Hol végeznek ilyen vizsgálatokat?

– A fül-orr-gégészeti ambulancián, az audiológia objektív laborjában. A konkrét vizsgálatot két audiológus asszisztens végzi, a vezetője pedig dr. Tinusz Katalin adjunktus.

Természetesen az osztály orvosai is részt vesznek ebben a vizsgálatban, tehát ez így csapatmunka.

– Erre épül egy másik vizsgálati módszer, a teljes körű objektív újszülöttkori hallásszűrés, ami igazán egyedülálló az országban. Mások nem próbálták ezt alkalmazni?

– Igaz, hogy többen is csinálták, és eredményeik is voltak, de

csak néhány újszülött vizsgálatára terjedt ki, és nem volt tartós. Pár évvel ezelőtt az USA-ban és Európában nyugati részében is megkezdődtek az újszülöttkori hallásszűrés programok, de ott sincs befejezve. Az egész volt kelet-európai tömbben csak Litvániában vannak ilyen kezdeményezések, egyedül a Bajai Kórház ellátási területét kivétel.

– Mióta történik mindez?

– 1997 szeptembere óta minden itt született babát ezen a módon megvizsgálunk.

– Ez a hallásszűrés vizsgálat viszont már nem csak fül-orr-gégészeti téma. Kiknek az együttműködésére van szükség?

– Hát igen. A vizsgálatot az újszülött osztályon végzik. Az ott dolgozó orvosok, védőnők, gyermekgyógyászok segítségével szükséges. Hiszen gyakorlatilag ezt a munkát mindenki anyagi támogatás nélkül, társadalmi munkában végzi, ugyanis a társadalombiztosítás jelenleg nem támogatja ezt a vizsgálati módszert.

Ennek ellenére büszkék vagyunk rá, hogy a programot bemutattuk a milánói újszülött hallásszűrés egyeztető európai előadásán is, és amennyiben sikerül, a következő állomás az idei évben Finnország lesz, egy audiológus kongresszus.

– Milyen eszközök szükségesek ehhez a munkához?

– Mindkét vizsgálatra használatos géptünk magyar fejlesztés, amit egy pécsi fülész professzor állított össze, ami munkánkat pontosabbá, könnyebbé és biztonságosabbá teszi, és világszinten is jelentős alkotás.

Pécsics Aliz

Apróhirdetését nem csak személyesen, postán vagy telefonon is feladhatja.

Lakossági apróhirdetés: 40 Ft/szó.

Kérjük a hirdetés díjának befizetését igazoló csekkszelvényt küldje el postacímünkre:  
Délvidék Szerkesztősége 6500 Baja, Kígyó u. 1.  
Telefon: 79/325-429

## Szolgáltatás

Boltértékesítés, javítás, vizserelés és szennyvízrakótés. Kalocsa, 78/463-762.

Stílélezés-vizserelés. Tel.: 79/428-814, Baja, Eber S. u. 11.

Dugulás-elhárítás  
bontás nélkül.  
Víz-, gáz-, fűtészerezés.  
Átalakítások, felújítások.

Baja, Határ u. 32.  
T.: 79/422-318, 30/9438-763

Személyautó bérelhető. Tel.: 20/93-90-777.

Szobafestés - mázolás - tapétázás. Tel.: 79/422-566, 18 órától.

**KÁRTYANAPTÁRAK!**  
Müller Reklámiroda  
Baja, Halászpárt

Szönyegszállítás kölcsönzés. Baja, Kólcsey u. 74. líl. Tel.: 79/428-459.

Könyvelés folyamatos tanácsadással, adóügyintézés, tb-ügyintézés. M&M Könyvvizsgáló Kft., Baja, Bezerédj u. 2. (TOTÁL benzinkút mellett) Tel./fax: 79/325-797.

Zongorahangolás, javítás garanciával. Ingyenes szaktanácsadás. Dr. Gál Zoltán, Baja, Duna u. 10. Tel.: 79/325-016.

## Oktatás

Angol nyelvoiktatás! 79/324-498.

Vadász tanfolyam indul Szekszárdon. Jelentkezés: 79/313-271-es telefonon.

## SAKMASZERZÉS - Baján!

Szakács-pincér, vendéglátó-vezető, fodrász, szikvíz-készítő, virágkötő, kézláb-műkőrméplítő, masször, lakberendező, vadász, boltos, angol, német alap, vagyonör, számítógépes, halász, becsúsz, hegesztő, boltvezető, tűzvédelmi, mérlegképes.

Oktatási Centrum,  
Baja, Szt. Antal u. 23/B  
Tel.: 60/472-513, 79/322-629.

## A PC sPeCial

Számítástechnikai Iskola  
(6723 Szeged, Zsótér u. 5.)

az alábbi számítástechnikai tanfolyamokat indítja Baján, a Türr István Közgazdasági Szak-  
középiskolában  
(Baja, Bácska tér 1.):

**150 órás alapközi számítógép-kezelő**  
(használó),

**150 órás középfokú szoftverüzemeltető**

A tanfolyamok díja:

9 havi részletfizetés esetén:  
6700,- Ft/hó.

Érdeklődni és jelentkezni:

Járai József helyi képviselőnél személyesen, ill. telefonon:  
79/321-744, 79/423-424.

Kiss Tamás területi képviselőnél,  
tel.: 62/423-453; 30/976-4752

**R**ojz- és kézírás-  
elemző, személyiség-  
feltáró tanfolyam  
indul  
február 1-jén!

Érdeklődni lehet:

74/416-548 vagy  
60/395-407

Grafológus iskola,  
Szekszárd, Hunyadi u. 1.

## Állás

Műszaki érettségivel, angol középfokú nyelvtudással, "B"-kategóriás jogosítvánnyal rendelkező intelligens, megbízható fiatal ember munkát érdekel. Hosszú távú, komoly ajánlat érdekel. Érd.: 79/351-283.

Lapunk bajai terjesztéséhez megbízható munkatársat keresünk. Jelentkezni munkaidőben a 79/422-376-os telefonszámon.

Magyarország legnagyobb független pénzügyi tanácsadó cége irodanyitáshoz munkatársakat keres. Előzetes bejelentkezés: 30/94-36-968 telefonszámon.

Angliába keresünk 18-27 év közötti babysittereket. Alapfokú nyelvtudás szükséges. Várjuk leveled az alábbi címre: Britain's Best Au Pair Agency, PO Box 2005, Thornbury, Bristol, BS 35 1YE, U. K.

Varrónét keresek jó fizetési lehetőséggel. Tel.: 20/91-30-464.

A Profi Reklámügynökség önállóan dolgozni tudó hirdetésvezetőket felvesz. Információ: 20/96-61-970.

Külön bejárható, gázfűtéses albérlet szoba olcsón kiadó. Tel.: 79/324-242.

2 szobás, 4. emeleti lakás kiadó. Tel.: 79/323-067.

Kodály utcában 3. emeleti lakás hosszú távra kiadó, bútoroztatott. Tel.: 79/421-585, 17-19 h között.

Dobermann kölyök eladó. Tel.: 78/367-660.

Fehér óriás napos és előnevelt pulikára rendelést felvesszünk. Érd.: Baja, Szt. Antal u. 92/A, Baja, Szegedi út 19.

Nyitva: egész nap, hétvégén is!

Express, Képes Autó. Képes Ingatlan hirdetésfelvételi, fotózás. Profi Reklámügynökség, Kalocsa, Grósz J. u. 1. Tel.: 78/464-276; Royal Broker Biztosításközvetítő Kft., Baja, Pázmány p. u. 4. Tel.: 79/425-208.

Mercedes 123/200D '79 áron alul (D Kadett kombi csere), '87-es Wartburg alkatrészek, Opel, BMW felik, Skoda alkatrészek eladó. Érd.: 20/9351-995.

Nissan Patrol eladó. Érd.: 30/911-47-95.

Mercedes W 123 benzines, 1979-es évj. eladó. Tel.: 20/98-69-673.

Tavria 1994-es, 1100 cm3, 5 se-besség, 39 000 km-rel, megkímélten eladó. Tel.: 30/94-36-405.

Ford Escort combi CLX 1992-es, benzines, injektáros, extrákkal eladó. Tel.: 79/363-527.

## Albérlet

Albérlet-közvetítés.  
Halászpárt, Müller Reklám-  
iroda.

Fiatal pár bútorozott albérletet keres. Tel.: 30/97-80-117, 30/97-97-720.

Külön bejárható, gázfűtéses albérlet szoba olcsón kiadó. Tel.: 79/324-242.

2 szobás, 4. emeleti lakás kiadó. Tel.: 79/323-067.

Kodály utcában 3. emeleti lakás hosszú távra kiadó, bútoroztatott. Tel.: 79/421-585, 17-19 h között.

Dobermann kölyök eladó. Tel.: 78/367-660.

Fehér óriás napos és előnevelt pulikára rendelést felvesszünk. Érd.: Baja, Szt. Antal u. 92/A, Baja, Szegedi út 19.

Nyitva: egész nap, hétvégén is!

Express, Képes Autó. Képes Ingatlan hirdetésfelvételi, fotózás. Profi Reklámügynökség, Kalocsa, Grósz J. u. 1. Tel.: 78/464-276; Royal Broker Biztosításközvetítő Kft., Baja, Pázmány p. u. 4. Tel.: 79/425-208.

Mercedes 123/200D '79 áron alul (D Kadett kombi csere), '87-es Wartburg alkatrészek, Opel, BMW felik, Skoda alkatrészek eladó. Érd.: 20/9351-995.

Nissan Patrol eladó. Érd.: 30/911-47-95.

Mercedes W 123 benzines, 1979-es évj. eladó. Tel.: 20/98-69-673.

Tavria 1994-es, 1100 cm3, 5 se-besség, 39 000 km-rel, megkímélten eladó. Tel.: 30/94-36-405.

Ford Escort combi CLX 1992-es, benzines, injektáros, extrákkal eladó. Tel.: 79/363-527.

## Állat

8 hónapos tacsó kölyköt elajándékoznék. Tel.: 79/423-438.

Dobermann kölyök eladó. Tel.: 78/367-660.

Fehér óriás napos és előnevelt pulikára rendelést felvesszünk. Érd.: Baja, Szt. Antal u. 92/A, Baja, Szegedi út 19.

Nyitva: egész nap, hétvégén is!

Express, Képes Autó. Képes Ingatlan hirdetésfelvételi, fotózás. Profi Reklámügynökség, Kalocsa, Grósz J. u. 1. Tel.: 78/464-276; Royal Broker Biztosításközvetítő Kft., Baja, Pázmány p. u. 4. Tel.: 79/425-208.

Mercedes 123/200D '79 áron alul (D Kadett kombi csere), '87-es Wartburg alkatrészek, Opel, BMW felik, Skoda alkatrészek eladó. Érd.: 20/9351-995.

Nissan Patrol eladó. Érd.: 30/911-47-95.

Mercedes W 123 benzines, 1979-es évj. eladó. Tel.: 20/98-69-673.

Tavria 1994-es, 1100 cm3, 5 se-besség, 39 000 km-rel, megkímélten eladó. Tel.: 30/94-36-405.

Ford Escort combi CLX 1992-es, benzines, injektáros, extrákkal eladó. Tel.: 79/363-527.

## Gépjármű

Mercedes 123/200D '79 áron alul (D Kadett kombi csere), '87-es Wartburg alkatrészek, Opel, BMW felik, Skoda alkatrészek eladó. Érd.: 20/9351-995.

Nissan Patrol eladó. Érd.: 30/911-47-95.

Mercedes W 123 benzines, 1979-es évj. eladó. Tel.: 20/98-69-673.

Tavria 1994-es, 1100 cm3, 5 se-besség, 39 000 km-rel, megkímélten eladó. Tel.: 30/94-36-405.

Ford Escort combi CLX 1992-es, benzines, injektáros, extrákkal eladó. Tel.: 79/363-527.

## ÁLLÓFŰTÉS

150 000 Ft + áfa

79/426-777

## West autóbontó

Baja, Kórsós u. 29.

Keleti és nyugati autók vásárlása és alkatrész-értékesítés!

Ny.: H-P 8-16,  
Szo 8-12 h-ig.  
Tel.: 79/423-860

**TÖRÖTT, totálkáros autót veszek legmagasabb áron!**

Tel.: 06-30/9-440-110.

Trabant 601-es, '88-as, festésre szoruló állapotban eladó - 90 000 Ft. Tel.: 79/425-851.

Japán gépkocsik bontása Madarason. Tel.: 79/358-197, 60/456-358.

**Akkumulátorok a legolcsóbb áron!**

12 V, 44 Ah 6000,- Ft-tól

12 V, 55 Ah 7000,- Ft-tól

12 V, 72 Ah 9900,- Ft-tól

Új akkumulátorok 1-3 év garanciával, ingyenes beszereléssel.

**ECOSTAT** diesel üzemanyagfogyasztás és füstölés-csökkentő készülék árusítása, beszerelése.

Bajazsentistván, Hun u. 17/a

Telefon: 79/429-558

Nyitva: egész nap, hétvégén is!

Express, Képes Autó. Képes Ingatlan hirdetésfelvételi, fotózás. Profi Reklámügynökség, Kalocsa, Grósz J. u. 1. Tel.: 78/464-276; Royal Broker Biztosításközvetítő Kft., Baja, Pázmány p. u. 4. Tel.: 79/425-208.

Mercedes 123/200D '79 áron alul (D Kadett kombi csere), '87-es Wartburg alkatrészek, Opel, BMW felik, Skoda alkatrészek eladó. Érd.: 20/9351-995.

Nissan Patrol eladó. Érd.: 30/911-47-95.

Mercedes W 123 benzines, 1979-es évj. eladó. Tel.: 20/98-69-673.

Tavria 1994-es, 1100 cm3, 5 se-besség, 39 000 km-rel, megkímélten eladó. Tel.: 30/94-36-405.

Ford Escort combi CLX 1992-es, benzines, injektáros, extrákkal eladó. Tel.: 79/363-527.

## AUTÓVILLAMOSSÁG

Alkatrészek, felújított indítómotorok eladása.

**EBERSPACHER**

Orbán László, 79/421-700

Baja, Sugóvica sor vége.

## Robinsonád

Diszkrét társkeresés alkalmi vagy tartós kapcsolat, illetve házasság céljából. Profi Társkereső Iroda, Kalocsa, Grósz J. u. 1. Tel.: 78/464-348.

Régi, faragott parasztiagyat, szőtt, rojtos gyapjúkendőt és íróalvást vásárolnak. Ajánlatokat a 79/422-376-ra kérek, este 6 után.

**NÉVJEGYKÁRTYA,** bélyegzőkészítés - azonnal. Reklám Müller, 79/425-425.

Újra kinyitott az Oázis söröző a Sugóparton! Várjuk vendégeinket!

FENIX elektromos gitár tartozékokkal eladó. Irányár: 30 000 Ft. Érd.: 30/9016-310.

Baján a Volán-telep mögött hobbitelkek eladó. Érd.: 79/324-242.

Szeremei, 3 szobás, felújításra szoruló családi ház eladó. 850 m<sup>2</sup> parkosított telken: szuterén 120 m<sup>2</sup>, első szint 95 m<sup>2</sup>, tetőtér, félkész, 80 m<sup>2</sup>. Tehergépkocsi tároló: 80 m<sup>2</sup>. Üzlethelyiséget vagy egyedi fűtéses lakást beszámítok. Érdeklődni: az esti órákban, Baja, Hunyadi u. 44. Telefon: 30/9435-999.

Alvén tavaszi költözéssel családi ház eladó. Tel.: 60/426-843, 60/472-210.

Baján, Alvén, belváros közeli, új, gázfűtéses családi ház eladó. 850 m<sup>2</sup> parkosított telken: szuterén 120 m<sup>2</sup>, első szint 95 m<sup>2</sup>, tetőtér, félkész, 80 m<sup>2</sup>. Tehergépkocsi tároló: 80 m<sup>2</sup>. Üzlethelyiséget vagy egyedi fűtéses lakást beszámítok. Érdeklődni: az esti órákban, Baja, Hunyadi u. 44. Telefon: 30/9435-999.

Hérs cserépkályha gázgőz eladó! Baja, Monostori út 9.

Keményes gázkonvektor, Hévíz bojler, gáztűzhely és Calor II. eladó. Érd.: Baja, Monostori 9.

# “Térjünk vissza emberi mivoltunkhoz!”

A Baján élő író-költő, B. Horváth István nemrégiben jelentette meg szép sikerű “Kicsiknek, Nagobbaknak, Még nagobbaknak” című gyermekverses kötetét. Sőt: az idén megjelenő Új Magyar Irodalmi Lexikonban - Bajáról szinte egyedülként - ő is szerepelni fog.



B. Horváth István

- Nem mindennapi dolog, hogy egy irodalmi lexikonban bajai szerző is bekerül. Önnek most ez történt.

Már régebben kért tőlem anyagot a Révai Nagylexikon, melynek az egyik mutációjában az Új Magyar Irodalmi Lexikonban én is szerepelni fogok. Az enciklopédia áprilisban CD-ROM-on, majd karácsonyra kötetként jelenik meg. Mindentféléppen hízelgő és nagyon nagy megdöbbenésem számomra, hogy beválogatták, hiszen nem olyan sűrűn kerülnek be, főként városunkból, vagy ebből a periferián húzódozó bácskai régióból szerzők.

Nemrégiben jelent meg a Kicsiknek, Nagobbaknak, Még nagobbaknak című könyve. Milyen céllal íródott ez?

Ezt gyerekeknek írtam. A versek már megvoltak, összeválogattam őket és amikor már majdnem kész volt az anyag, de úgy éreztem, hogy itt-ott hiánypótlások vannak, írtam még egy költeményt. Gyakorlatilag már ez is bennem volt, csak akkor teljesedett verssé.

A gyerekeket szeretem a legjobban, a tisztaságukat, a nyíltságukat. Koruknál fogva jelzik az emberi létezés kezdetét. Nekem is van két lányom. Ezért úgy gondoltam, hogy megütszem őket egy kötettel.

Mi inspirálja a versírását?

Mi adja az ötletet?

Az alkotó agy szelektál, tehát ha meglátok egy olyan jelenséget, ami kéri a környezetéből, akkor arról rögtön valami költői kép jut az eszembe, s azt utána verssé, vagy éppen novellává érlelem.

A XXI. század küszöbén milyen üzenete lehet egy költőnek?

Az, hogy térjünk vissza emberi mivoltunkhoz, és bár a technikai fejlődés és a elgépítés korában élünk, a technika fejlődésére szükség van, de azért maradjunk meg emberi minőségünkben, és ne helyettesítsük személyes dolgainkat gépekkel, mert ennek nem jó következménye lesz.

Melyik magyar klasszikus író áll közel a szívéhez?

Szentkuthy Miklós. De nagyon tetszik Szabó Lőrinc költészetét. Tudvalevő, hogy kint járt keleten, és ott például különböző illatmintákat vett: több száz üvegcsében az ibolyaillat árnyalatait gyűjtötte, s ezek hatására írta verseit. Ezt a “Műhely” című munkájában le is írja.

Tetszenek a keleti filozófiát mese formájában feldolgozó gyermekversei, azonkívül az urbanus mivoltát jelző írásai is.

Közel áll hozzám a közelmúltban elhunyt Simonyi Imre, aki Gyulán élt és alkotott. Nagyon elmesélt dolgokat írt. Természetesen József Attila, Ady Endre, Radóti is, sorolhatnám a klasszikusokat. Petőfi már egy kicsit korban messze áll tőlem, ugyanakkor Arany János szemzaciós. Petőfi nagyságát elismerem, de stílusában, mondanivalójában, plebejus népiessége távol áll tőlem. Ma már inkább az individualista megnyilvánulások divatosak. Én a közérthetőségre töreksem, de az egyszerűen megírt dolgok olvasóközönsége manapság nem tud, vagy nem akar hozzájutni az olvasnivalóhoz. Az értelmiség veszi meg és olvassa a könyveket, a folyóiratokat. Nyilván meg kell felelni az elvárásoknak. Nem szabad kioktatni az olvasót, hanem inkább lebegtetni kell bizonyos dolgokat, a megoldást rájuk bízni. S ehhez már tudás kell. Mert csak így fogadják el.

Milyen visszhangokat kapott írói tevékenységéről?

Nap mint nap kapok levelet. Például éppen most érkezett egy Jugoszláviából Fekete J. Józseftől, a világhírű irodalomkritikustól, aki éppen a gyerekkötetről írt egy recenziót a Magyar Szónak. Gratulál a többi könyvemhez is. Azt írja, hogy kívülről jobban látják a helyzetem, jobban odafigyelnek mint hazánkban. Megemlíti: nagyon nehéz egy vidéki költőnek budapesti irodalmi körökbe bekerülni. Hát nekem ez részben sikerült. A Hungarovox kiadón keresztül nagyon sok irodalmárral, esszéistával, egyetemi tanárral, költővel találkoztam, akik vagy itthon vagy külföldön alkotnak, de mindenféleképpen magyarok. Ők “eladják” az írásaimat, és ez a lényeg. Egyébként az Élet és Irodalom, valamint az Ezredvég is közölte írásaimat. A könyvtáram úgy gyarapodik, hogy a nagyvilágból a költő és író barátaim hente küldik új könyveik dedikált tiszteletpéldányait - vásárlásra ritkán jut pényz.

A könyvem jól fogynak, azonban egy dolgot észrevettem: az emberek keresik a gyerekes verseket, főleg Weöres Sándor, Komos István, Gazdag Erzsébet tollából. Úgy

gondolom: ha a személyem miatt nem veszik annyira a könyvet, az nem olyan nagy baj, de ha azért nem veszik, mert egyszerűen nem érdekli őket, mert akarják a gyermekeket olvasásra, a szépség és a jószág szeretetére tanítani - az már egy elszomorító dolog.

Tervez?

Összeállt egy novelláskötet, lesz egy esszékötet Próbaregény vagy Regénypróba címmel - még nem döntöttem el. Kétajtós biciklivel egy elbeszéléseket, satírákat összegyűjtő kötet is készül. Továbbá egy szintén illusztrált gyerekeset tartalmazó könyv - Uszlybemutató címmel. Valamint Négy és fél címmel egy verses kötet is lapul a tarsolyomban. Már megvannak a vázlatai egy két felvonásos bohózatnak is, Postáskeringő címmel. Baján jól tudják, hogy postás voltam, s így az ottani élményeim gyűjtöttem össze - színpadra alkalmazva.

Bár a szponzorok kiemelten kezelnek, mellette próbálok különböző helyekre pályázni, irodalmi ösztöndíjat elnyerni és gondolom: az év végére az előbb felsoroltak közül két kötet talán megjelenhet.

B. Sz.

## Névjegy

HORVÁTH István, B. (Baja, 1953. okt. 30.): költő. 1972-ben szülővárosában kertészeti szakközépiskolában érettségizett. 1994-95-ben a helyi tanítóképző főiskola könyvtár szakán egy évet végzett. 1972-től kertész, művészeti előadó, művezető, postai alkalmazott, éjjeliőr, 1995-től szabad foglalkozású, 1997-től matróz. 1970-1975 között a bajai Tóth Kálmán Irodalmi Kör titkára, 1990-94-ben önkormányzati képviselő.

## A városi oktatásügyről és még többről

Felbolydult a város olvasván - hallván a hírt az újságokban, barátoktól, ismerősöktől, hogy városunk szorult anyagi helyzetében le kíván mondani olyan feladatok ellátásáról, melyek törvény szerint nem rá hárulnak kötelezően, hanem a megyére, s amely feladatokat önként vállalt fel eddig. Nevezetesen a közép- és szakiskolai ellátásról, alapfokú művészetoktatásról, és egyelőre másról nem (hiszen a települési önkormányzat számára nem kötelező feladatok sorában, a kollégiumi ellátás, nevelési tanácsadás, nemzetiségi és etnikai kisebbség középiskolai ellátása, alapellátást meghaladó egészségügyi szakellátás - vagyis kórház - stb. szerepel még).

De vajon nem attól város-e a város, hogy képes a körülötte lévő szűkebb-tágabb régiót összefogni, hogy regionális feladatok ellátását vállalja fel, és ezzel válik régióközponttá? Lemondhat-e arról, hogy környékének általános iskoláiból kikerült gyermekeknek lehetőséget nyújtson a továbbtanulásra, a gyermekek művészeti képzéséről? Illúzió lenne azt hinni, hogy a megye a feladatok átvétele után meghagyja az intézményeket jelenlegi képzési szerkezetükben, formájukban működni! Nagy valószínűséggel pénzügyileg sem tudná finanszírozni az összes bajai közép- és szakiskolát és még más városokét is (nem csak Baja határozta el magát erre a lépésre).

No persze az “igazságos” és mesebeli megoldás az lenne, ha a megyei kötelezettségű feladatok városi önkormányzati ellátásához a megye pusztá érdekegyezés (már-mint hogy a gyerekek tanulhassanak) és helyes belátás alapján bizonyos mértékig hozzájárulna, s így a városok ezen regionális terhet csökkentené. De vajon lesz-e

ilyen megoldás a pénzügyi nehézségekre? Aligha, s valószínűsíthető, hogy ezzel az “elefánt a porcelánboltban” stílussal, amit a december 30-i képviselő-testületi határozat mutat, csak a feszültséget növeltük meg a megye és városunk között.

De lássuk, mibe is kerülnek a fenti oktatási feladatok Baja városának!

(Feljegyzés a város által önként vállalt kötelező megyei önkormányzati feladatok áttekintése tárgyában.)

A közoktatási törvény 86. § (3) bekezdésének körébe tartozó intézmények finanszírozással kapcsolatos 1998. évi pénzügyi adatai az alábbiak szerint alakultak:

**Önkormányzati támogatás:**

(A.é. = abszolút értékben, Ö. sz. = összevétel százalékaiban)

- III. Béla Gimnázium\*\*  
A. é.: 21.169 eFt  
Ö. sz.: 17,20%
- Tóth K. Gimn. és Szakk.  
A. é.: 21.630 eFt  
Ö. sz.: 20,90%
- Bányai J. Szakképző Isk.  
A. é.: 19.591 eFt  
Ö. sz.: 21,10%
- Bereczki M. Szakképző Isk.  
A. é.: 55.239 eFt  
Ö. sz.: 42,42%
- Jelky A. Szakk. és Nev. Tan.\*\*  
A. é.: 58.325 eFt  
Ö. sz.: 25,70%
- Türr I. Szakközépiskola\*\*  
A. é.: 23.993 eFt  
Ö. sz.: 32,20%
- Liszt Ferenc Zeneiskola  
A. é.: 9.596 eFt  
Ö. sz.: 36,00%
- Udvardi Vizuális Iskola  
A. é.: 240 eFt  
Ö. sz.: 2,10%
- Bajai Városi Kollégium (VI. 1-től)  
A. é.: 25.329 eFt  
Összesen:  
A. é.: 209.783 eFt  
Magyarázat:  
\* A központi támogatá-

son, normatív támogatás és az intézmény saját bevételén felül pénzügyi támogatást nyújt az önkormányzat saját bevételeiből biztosít.

\*\* A III. Béla Gimnázium, a Türr István Szakközépiskola és a Jelky Szakképző Iskola adatai közt szerepel még a kollégiumi ellátás.

\*\*\* A táblázatban nem szerepelnek a Bajai Városi Kollégium adatai, mivel az intézményt a képviselő-testület 1998. július 1-jén alapította.

A táblázat adataiból kitűnik, hogy egyedül az Udvardi Vizuális Iskola esetében nem kell önkormányzatunknak saját bevételéből forrást biztosítania.

Ez azonban nem teljes körű adatsor, mert nincsenek benne azok az intézmények, amelyek ugyan nem a városi önkormányzat hatáskörében vannak, de közoktatási megállapodás keretében ezeket is bizonyos mértékben finanszírozza Baja városa. Így: az Ének-Zenei Általános Iskola, a Szent László ÁMK és a Magyarországi Németek ÁMK-ja.

A fenti adatokból kiderül, hogy az adott intézmények költségvetésének hány százalékát adja a város (pl.: a III. Béla Gimnázium esetében ez 17,2% volt a kollégiummal együtt), és az ezen felüli rész az állami központi költségvetésből (és esetleg saját bevételből) származik.

Kiderül továbbá az is, hogy ha a feladatátadás a fenti intézmények körében szeptember 1-jével megvalósul (kivéve a városi kollégiumot, mert az nincs az “átadólístán”), úgy az idei évben a 207 millió forint 4/12-ed részét - azaz kb. 69 millió forintot spórolna meg Baja városa ez évben, amely talán 8%-át teszi ki a városi költségvetési hiánynak (és nagyjából egyezik a kommunális

## Köszönöm!

A napokban Baján a Kehely Gyógyszertárban beváltottam a felírt receptjeimet. Amikor fizetésre került sor, ugyancsak elcsodálkoztam: az összeg 4466 forint volt. Gondoltam, már megemelték a gyógyszerárakat. Három nappal később egy hölgy csepengett be hozzám, és sürű bocsánatkérések közepette átnyújtott egy kis zacskót, melyben 776 forint lapult. Tévedésből ennyivel többet számoltak. A hölgy még egyszer elnézést kért, én pedig ezúton köszönöm meg becsületességüket.

## Mesemondó verseny

Az Ady Endre Városi Könyvtárban rendezett városi, területi mesemondó versenyen elért eredmények:

1-2. osztály

I. Besir Viktória (Vaskút, Piros Általános Iskola), Hedrich Emánuel (Csátalja, Á. I.), II. Bertalan Krisztián (Rém, Á. I.), Czifra Gergő (Dózsa Gy. Á. I., Baja), Szalai Ágnes (József A. Á. I., Baja), III. Barna Barnabás (Központi Á. I., Baja), Andrási Réka (Ének-zenei Á. I., Baja), Farkas Viola (Szeremle, Á. I.).

3-4. osztály

I. Besir Balázs (Vaskút, Piros Á. I.), Regős Tamás (Sükösd, Á. I.), II. Otti Boglárka (Központi Á. I., Baja), Bánáti Blanka (Dózsa Gy. Á. I., Baja), III. Papp Bálint (II. Rákóczi F. Á. I., Baja), Kovács Anikó (József A. Á. I., Baja).

Küldőndj: Sohonyai Szandra (Ének-zenei Á. I., Baja)

5-6. osztály

I. Tukora Laura (Újvárosi ÁMK, Baja), Égi Csilla (Gyakorló Á. I., Baja), II. Sztanis Brigitta (Csávoly, Á. I.), Tóth Fruzsina (Dózsa Gy. Á. I., Baja), III. Barabás Anna (II. Rákóczi F. Á. I., Baja), Bárány Miklós (Szeremle, Á. I.), Szelé Nóra (Felsővárosi Á. I., Baja).

Küldőndj: Késmárki Róbert (Sükösd, Á. I.)

7-8. osztály

I. Belák Annamária (Ének-zenei Á. I., Baja), II. Meizl Zsolt (Újvárosi ÁMK, Baja), III. Debelyácskó Zsófia (József A. Á. I., Baja).

Küldőndj: Nagy Julianna (Vaskút, Piros Á. I.)

## UJ! HELYEN A RENAULT!

Márkakereskedésünk és szervizünk új helyre költöztött, ahol várjuk kedves ügyfeleinket!

RENAULT-k még mindig '98-as áron!

RENAULT CLASSIC BUSINESS 1.4 most 461.000 Ft KEDVEZMÉNNYEL!



20% befizetéstől, kezelési költség nélkül. 70% befizetéstől, Casco nélkül vásárolhat új és használt Renault-t!

Szolgáltatásaink:

- Új és használt gépkocsik értékesítése, teljes körű hitelügyintézés.
- Renault gépkocsik gyári alkatrészértékesítése.
- Minden típusú személy- és haszongépjármű alkatrész ellátása, javítása.
- Teljes körű szervizszolgáltatás, karosszéria-javítás, gépjármű kárrendezés.
- Ingyenes téli 13 pontos átvizsgálás.

MÁRKAKERESKEDÉS és MÁRKASZERVIZ  
6500 Baja, Monostori u. 53. (volt Autóklub telephelyén) Tel./fax: 79/421-971, 79/322-800

## Mesemondó verseny

Az Ady Endre Városi Könyvtárban rendezett városi, területi mesemondó versenyen elért eredmények:

1-2. osztály

I. Besir Viktória (Vaskút, Piros Általános Iskola), Hedrich Emánuel (Csátalja, Á. I.), II. Bertalan Krisztián (Rém, Á. I.), Czifra Gergő (Dózsa Gy. Á. I., Baja), Szalai Ágnes (József A. Á. I., Baja), III. Barna Barnabás (Központi Á. I., Baja), Andrási Réka (Ének-zenei Á. I., Baja), Farkas Viola (Szeremle, Á. I.).

3-4. osztály

I. Besir Balázs (Vaskút, Piros Á. I.), Regős Tamás (Sükösd, Á. I.), II. Otti Boglárka (Központi Á. I., Baja), Bánáti Blanka (Dózsa Gy. Á. I., Baja), III. Papp Bálint (II. Rákóczi F. Á. I., Baja), Kovács Anikó (József A. Á. I., Baja).

Küldőndj: Sohonyai Szandra (Ének-zenei Á. I., Baja)

5-6. osztály

I. Tukora Laura (Újvárosi ÁMK, Baja), Égi Csilla (Gyakorló Á. I., Baja), II. Sztanis Brigitta (Csávoly, Á. I.), Tóth Fruzsina (Dózsa Gy. Á. I., Baja), III. Barabás Anna (II. Rákóczi F. Á. I., Baja), Bárány Miklós (Szeremle, Á. I.), Szelé Nóra (Felsővárosi Á. I., Baja).

Küldőndj: Késmárki Róbert (Sükösd, Á. I.)

7-8. osztály

I. Belák Annamária (Ének-zenei Á. I., Baja), II. Meizl Zsolt (Újvárosi ÁMK, Baja), III. Debelyácskó Zsófia (József A. Á. I., Baja).

Küldőndj: Nagy Julianna (Vaskút, Piros Á. I.)

**BUZA** Baja, Dózsa Gy. u. 220. (Bajaszentistváni tanpostával szemben) Tel.: 79/324-152

Akciós ajánlatunk:  
**Elektromos fűnyíró**  
(1000 W-os, gyűjtőzsákos) 50% kedvezménnyel  
29.500 Ft helyett **14.750 Ft.**  
Takarékosságot érkezteti hitel igényelhető 50.000 Ft-ig.

## BETŰJÁTÉK

A vállalkozó szellemű olvasóink feladata az, hogy az itt található “értelemten” betűhalmaz összes(!) elemét csak egyszer felhasználva értelmes magyar szavakat (madárneveket) alkossanak, és azokat levelezőlapon eljuttassák szerkesztőségünkbe. A sorsoláson csak a lapból kivágott szelvényekkel lehet részt venni. A helyes megfejtők között könyvjutalmakat sorsolunk ki.

Bérfeladási határidő: 1999. január 26. kedd - 16 óra

Cím: Délvidék Szerkesztősége 6500 Baja, Klyó u. 1.

Múlt heti helyes megfejtés: Norvégia, Izrael, Kenya. Nyertesek: **Bálint Mária** (Baja, Tóth K. tér 6.), **Petrács József** (Kalocsa, Erdei F. u. 50.), **Polyák József** (Baja, Klapka u. 77.) Nyereményüket eljuttatjuk címükre.

Ezen a héten három, Európában honos madár nevét rejtettük el. A betűk:

**A A Á C E E É G G G  
H I I J N N Ó R R S S Z**

Megejtés:

1. ....
2. ....
3. ....

## Január 22-től a FARSANGBAN O KLUB K

Minden pénteken 19.00 órától.

Hívjuk, várjuk a népzene, néptánc barátokat az Újvárosi Általános Művelődési Központba.

Bebocsátatik: 150 Ft-ért Házigazda: Bácska Banda, Csabar együttes

Január 22-én 18.00 órától a gyerekeknek: ingyenes bemutató foglalkozás a FOLK-KÖR együttesrel. Szólót táncol: Kiss József

Amóczi János



**BÚTORHÁZ**  
MAGDI  
KONYHA STÚDIÓ

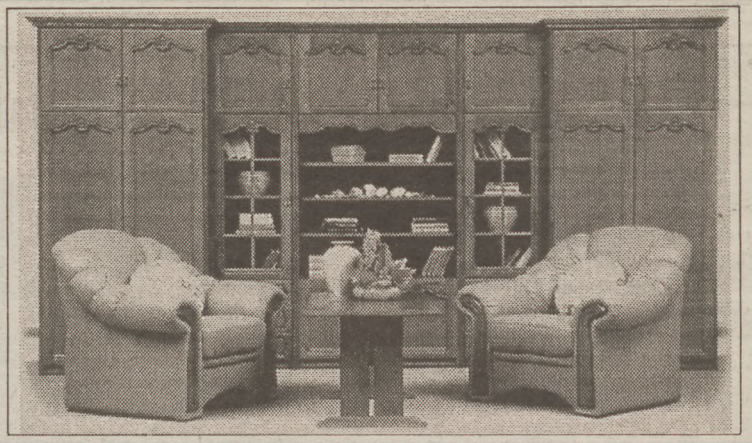
Baja, Tóth K. 15. Tel.: 79/325-507  
Baja, Deák F. 3. Tel.: 79/324-052

**AZ MS BÚTORHÁZ**  
a ZALA BÚTOR RT.  
MÁRKAKERESKEDŐJE

**10-20 %**

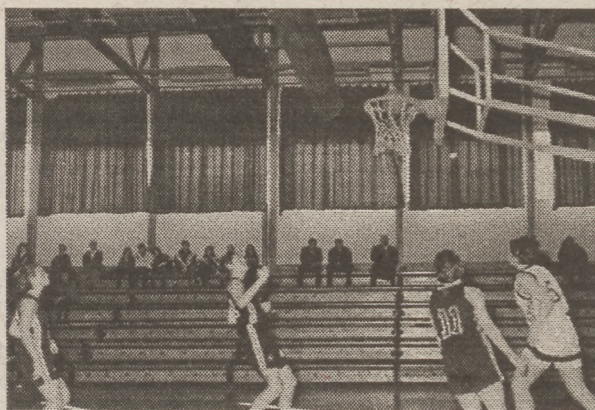
árengedménnyel  
kínálja a bútorgyár  
rusztikus termékeit!

Ízlés - minőség - garancia!



Bajai EFSK — Prima —  
Vojth SE Debrecen  
64-41 (34-32)  
NBI/B B-II csoport,  
női kosárlabda mérkőzés,  
rájátszás  
Baja, 50 néző.  
Jv.: Major, Guóth

## Lendületben a lányok



BEFSK: Horváth 16/6,  
Császár 21, Acsai 10, Sibalin  
10/3, Fedor 5/3, Csere:  
Obádovics 2, Greksa Edző:  
Pump Gábor.

A két csapat vezetői megegyeztek abban, hogy a két meccset egy hétvégen játsszák le. Így a Baja ezzel a meccsel harmadszor játszott debreceni csapat ellen, hisz két hete mérkőzött már Debrecen másik együttesével, s a mostani ellenféllel múlt pénteken mérkőzött. A kezdés után a BEFSK rögtön magához ragadta a kezdeményezést, s öt perc elteltével 10-2-re vezetett. Majd ezután elképesztő rossz játékokat produkált a csapat, s azt a vendégek könnyörtelenül kihasználják. (12-10). A féldídig nemcsak a lányok, de a szurkolók is

szenvedtek. Sőt a Debrecen vezetett is de nem sokáig. A fordulás után mérkőzések sűrűsége miatt fáradtan mozgó csapat lépett parkettra. Pár percig még szoros volt a meccs, de ezután a vendégek szinte teljesen elkészültek erejükkel, s ezt a Baja kihasználta. Igaz, hogy a második féldídig a hazaiak nem hibáztak annyit, mint ellenfeleik, de így is eladtak egy szezonra való labdát. Még sze-

rense, hogy a hajdúsági csapat nem egy rutinos alakulat, hisz ellenkező esetben igen kínos lett volna a meccs a bajaiaknak. Egy fantasztikus gyenge meccsen a Baja, azért nyert ilyen különbséggel, mert jobban sikerült kihasználnia az ellenfél hibáit. A BEFSK így három rájátszásbeli meccsén eddig 100%-os teljesítményt nyújtott.

Pénteken játszották:

Prima—Vojth SE  
Debrecen — Bajai EFSK  
48—59 (20—38)

NBI/B B-II  
csoportos női kosárlabda  
mérkőzés, rájátszás  
Debrecen, 50 néző.  
Jv.: Pázsitka, Demjén.

BEFSK: Mázsár 11/3,  
Horváth 13/6, Pumpné 1,  
Fedor 18/12, Obádovics 9/6.  
Csere: Katanich E., Greksa  
7/3. Edző: Pump Gábor.

A hosszú utazás fáradtsága, a kölcsönjátékosok és Acsai hiánya, valamint az ellenfél ismeretlensége okozhatta némi fejtorást Pump edzőnek. De, mint már oly sokszor, most is nagyszerű taktikát dolgozott ki, amit a csapat sikeresen hajtott végre. A találkozó végig vezettek, s megérdemelten nyertek a Hajdúság fővárosában. Ez a győzelem létezik sokat segíthet a csapatnak a további jó szereplés érdekében.

Stefánovits G.

Az elmúlt évben címvédőként indultak, az év végére bronzérmesek lettek. S hogy kik? A bajai rali - és az ország - nagy "örögjei", a Vizin-Gönczi duó. A tavalyi év eredményéről a páros navigátorával, Gönczi Lászlóval beszélgettünk.

— Természetesen induláskor jobbra számítottunk. Egyrészt a tavalyi bajnoki cím jogosított fel erre, másrészt úgy láttuk a nemzetközi eredmények alapján, hogy váltanunk kell. A nemzetközi porondon ugyanis a Mitsubishi és a Subaru az a márka, amivel eredményt lehet elérni, s nekünk, ugye, nem ez volt. Ezért váltottunk. Egy darabig gondolkodtunk, hogy melyik márkát válasszuk, s a Subaru mellett az döntött, hogy annak fejlesztése "emberközelibb". Annak fejlesztéseit ugyanazon az autón lehet végig követni, míg a Mitsubishi-nél szinte évente "helyből" egy új kasznit kell venni.

Az első verseny azonban nem egyértelműen a váltás jogosságát igazolta, igaz, a versenyre nem érkezett meg az autóhoz a versenyelektronika, s ezért az autók az utcai változatnál is jóval gyengébbek voltak. Azért egy negyedik helyre jök voltunk.

— Mi volt az oka, hogy nem érkezett meg időre az elektronika?

— Mint később megtudtuk, azért késett, mert az Imprezza ezen modellje — STI 3 — Európában nem igazán ismert, ezt a modellt csak Távol-Keleten, illetve Ausztráliában forgalmazták, s így megfelelő kész elektronika sem volt hozzá. Végül egy angol cég vállalta, hogy elkészíti, viszont akkor még nem tudtuk, hogy mi leszünk a kísérleti nyulak, s időre sem tudták megcsi-

## Harmadik Lászlók!

nálni. A második versenyre készült el, de akkor csak éppen, hogy a verseny előtt, így aztán kipróbálni sem tudtuk. A versenyen derült ki, hogy még nem tökéletes. Itt nem csak az fájt, hogy emiatt kiestünk, de ráadásul szétégett a motor is. Gyakorlatilag egy teljesen új motort kellett vennünk. "Természetesen" ez megint nem jött meg időre, s ezért a következő versenyen az edző autóval indultunk, ami megint jóval gyengébb volt a vetélytársakénál. Azért egy újabb negyedik helyre megint jök voltunk. A következő futamra már összeállt a gép, ami köszönhető annak, hogy olyan specialistánk van, aki az eredeti szoftvert felhasználva, de egy teljesen új elektronikát gyártott az autóhoz. Ekkor viszont a váltó nem bírta, s a második helyről kellett kiállnunk. Aztán következett a Budapest Rali, ahol végre minden összejött, és sikerült nyernünk, majd az utolsó versenyen, a Mecsek Ralin másodikok lettünk, így mind az N4 kategóriában, mind az N-csoportban megszereztük a bronzérmeket. Úgy gondolom, hogy a körülményeket figyelembe véve ez jó eredmény.

— Volt-e olyan verseny amellyel teljesen elégedett volt a páros, s volt-e olyan, melyet egy életre el felejtettek volna?

— A kassai versenyt szívesen elfelejteném, mert ott amíg mentünk, nagyon jó volt, de aztán, ahogy már említettem, szinte "elolvadt" a motor. A négy vezérműtengelyen és a hengerfejekken kívül mindent ki kellett cserélni,

s ebből az összegből már elég jó autót is lehet venni az utcára. Amivel elégedett vagyok, az a Budapest Rali, amelyen sikerült nyernünk, s ráadásul márkátársunkkal, Vojszák "Golyóval" késhegyre menő harcot vívtunk. Végül KETTŐ másodperccel nyertünk, több, mint kétszáz kilométer gyorsasági után!

— A gondok ellenére mennyire voltak meglepve az autóval?

— A Subaru nagyon jó autó, csak még lassabb, mint a Ford. Azonban jobban vezethető. Sajnos, hogy itthon sok olyan pálya van, ahol az alacsonyabb végsebesség sok-sok másodperc hátrányt jelent a Forddal szemben. Azonban jobban kanyarodik, és jobban fekszi az utat. Talán idén...

— Kik alkotják a csapatot, hisz minden versenyen fontos szerep hárul a szerelőkre?

— Így igaz, de ebben a sportban a legfontosabb, talán a pénz. Ezért elsősorban támogatóinknak, a MOL Rt-nek, a Szerencsésjáték Rt-nek, a FalcoTrade Rt-nek, a Dunaferr Rt-nek, a Hajdú Gabona Rt-nek és az UNIKER QUINT Kft-nek szeretném megköszönni hathatós anyagi támogatásukat. És természetesen fanasztikus szerelőgárdánknak, akik nélkül semmit sem ér a pénz és a tehetség(?), akik mindent megtesznek annak érdekében, hogy jövőre újból harcba szálljunk a bajnoki címért: Leitgeb János, Flaskár László, Tokodi György és Tarlós István Budapestról, és Prónai Gábor, valamint Hónig Péter Bajtáról. És külön köszönet annak a néhány bajai szurkolónak, akik minden versenyre elkísérnek minket, és most már Michna Otit is, akivel '99-ben kategóriatársak leszünk.

Stefánovits Gábor

## "ARANYHAL - BAJA"

Horgászciikk Kis- és Nagykereskedés

DAM - SILSTAR - EUROSTAR, MUSTAD  
- GAMAKATSU MÁRKAKÉPVISELET



Ajánlat:

SILSTAR orsó 20-30%  
EUROSTAR orsó 20-30%  
SILSTAR botok 10-20%  
engedménnyel!

Megérkeztek az új DAM orsók,  
DAM SUMO botok.

Üzletek:

- Baja, Dózsa Gy. út 57. Tel.: 79/324-005
- Baja, Kossuth L. u. 23.
- Baja, Ortutai u. 1. (Dégáznál) T.: 20/9865-583

## Elmaradt a bravúr!

Tiszaújváros — Bajai Honvéd KK  
80—75 (49—40)

NBI/B BII-csoportos férfi kosárlabda mérkőzés, rájátszás  
Tiszaújváros 400 néző. Vezette: Vasvári, Király.

BHKK: Hosszú 29/6,  
Mihálovics 11/3, Radnóti  
11/9, Makk 1, Szűcs 7. Csere:  
Palás, Ács 6/6, Éber.  
Edző: ifj. Véték Frigyes.

Ifj. Véték Frigyes: — Ezen a mérkőzésen a hosszú utazás után, Kovács Zsolt és Kancsár hiányában lépett pályára a csapat, és nagy küzdelemben maradt alul a listavezetővel szemben. Mind támadásban, mind védekezésben, olyan pozitív dolgokat mutatott a csapat, amik a további mérkőzésekre nézve biztatóak. Ha a kritikus pilla-

matokban jobban figyelünk, és pontosabban, türelmesebben játszunk, akkor fordított eredmény is születethet volna. A csapatból Hosszút, Radnóti és Szűcs Balázs védekezését emelném ki, valamint a kiváló játévezetést.

Póti Gábor, az OIK-ra készülő csapat erőssége az elmúlt héten bokaszalag szakadást szenvedett. Azóta megműtötték, hazaengedték, de játékkára az OIK-n edzője szinte biztos, hogy nem számíthat.

S. G.

## Teremfutball

I. osztály

A 10. forduló után:  
1. Maxi Gáz 28 pont, 2. Autó Jász 24 p., 3. Sugovica 18 p., 4. Nautic 17 p., 5. R + M 16 p., 6. Délvidék 16 p., 7. Esztétika 12 p., 8. Dunafa 9. Speed 8 p., 10. Innova 6 p., 11. Grund —  
15 gólos: Márki Sándor (R + M).

II. osztály

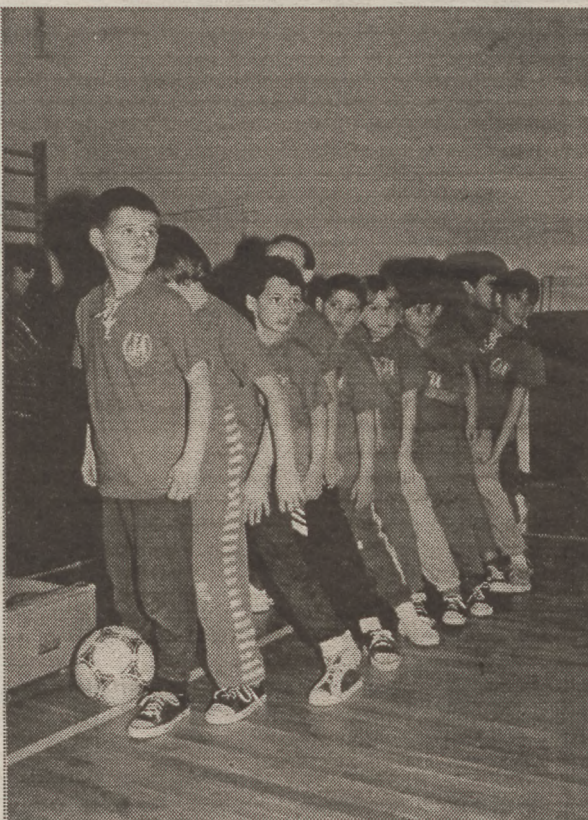
A 15. forduló után:  
1. Kansasok 37 pont, 2. P és M T-boy 34 p., 3. Ipartestület 29 p., 4. Fémász 28 p., 5. Panaco 28 p., 6. Preceptun 26, 7. Profil 25 p., 8. Jögsi Autó 25 p., 9. Újváros 24 p., 10. Munkaruha 21 p., 11. R

4 Lux 17 p., 12. Hellas 14 p., 13. Bácskai Sport 13 p., 14. Iparosok 12 p., 15. Tanerő 9 p., 16. Amatőr — kizárva!  
25 gólos: Budai Róbert (Profil)

III. osztály

A 12. forduló után:  
1. Provi 24 pont, 2. Rowing Boys 23 p., 3. Red Bull 23 p., 4. Mumusok 21 p., 5. Nem TKVM 17 p., 6. Hurkamajom 16 p., 7. Anonim 16 p., 8. Virgonc 15 p., 9. Admirál 15 p., 10. Zakó 14 p., 11. Businessmen 13 p., 12. ITV Bonbon 11 p., 13. Favorit 8 p.,  
16 gólos: Bizzer Henrik (Red Bull)

## Sportvetélkedő



Az elmúlt évek hagyományaihoz híven az idén is megrendezték Baján az alsó tagozatos általános iskolások ügyességi sportversenyét. Akárcsak a múlt évben, az idén is a József Attila Általános Iskola csapata diadalmaszkodott: első lett mind a városi, mind a területi versenyen.

## Jutalom Vereczkeinek



Az ünnepség résztvevői

Múlt hét csütörtökön Dr. Halász Rudolf, az Alsó-Duna-völgyi Vízügyi Igazgatóság vezetője háziünnepség keretében pénzügyi díjazta Vereczkei Zsoltot, a Bajai Spartacus-Vízúgy SC tavalyi legsikeresebb sportolóját. Zsolt elmondta, hogy jelenleg az augusztusi németországi Európa-bajnok-

ságra, ill. a 2000-es paralimpiára készül.

Az ADUVÍZIG eszközeivel, mintegy bázisintézményként segíti a több mint 300 sportolót összefogó Spartacus munkáját. A húszéves egyéniület egyébként hat szakosztályt működtet.

B. Sz.

## ABN-AMRO Biztosító Kupa Teremjás Verseny

Helye:  
Türr I. Sportcsarnok  
Ideje: 1999. január 30.  
szombat, 10.30 óra  
Belépődíj: 50,- Ft

## AUTÓ HIFI GALÉRIA 06-20/980-77-50

Rádiós magnók, CD-k, hangszórók, mély-magas sugárzók, erősítők, mélyszűrő ládák MINDEN KATEGÓRIÁBAN! Kamatmentes részlet!  
Havonta változó, akciós árlistából választható! 100.000 Ft feletti vásárlás esetén profi beszerelést, vagy magassugárzó ajándékozunk!  
Beszerelőműhely: Rókus u. 11.  
A Kossuth u. 2-4-ben, az új üzletház emeletén a Tóth K. utca felől.

## Sugóhid Horgászbolt

BIZONYOS BOTOK, ORSÓK

**20 - 50% ÁRENGEDMÉNY!**

Amíg a készlet tart!

SILSTAR, DAM, BALZER, ABU, SHAKESPEARE...

YAMAHA CSÓNAKMOTOROK ÁRUSÍTÁSA!

Nyitva: 8-17, Szombat: 8-13, Vasárnap: 8-11  
Baja, Halászpárt 2. Tel.: 79/426-627

## Január 22-től TÉLI VÁSÁR a SÁRI SPORTBAN!

Kabátok, dzsekik, sioverálók

**20-50%**  
kedvezménnyel.

Sílék szettek már 29.900 Ft-tól!



Baja, Bartók B. u. 4.  
Tel./fax: 79/326-565

FÜGGETLEN REGIONÁLIS KÖZLEKÉSI HETILAP "Írásban sohasem hazudok!"

## Délvidék

A szerkesztőség postacímje: 6500 Baja, Kigyó u. 1. Telefon/fax: 79/325-429

Felelős szerkesztő: BANGA SZABOLCS

Munkatársak:

BÁNÁTI TIBOR, BAYER BÉLA, BERECZKI BÉLA, CSÓSZIK LÁSZLÓ,  
ELEK PÉTER, GAJDOS ÉVA, GERI ISTVÁN, HERCEG JÁNOS,  
OSZTHEIMER CSABA, PELLER PÁL,  
DR. RICHNOVSZKY ANDOR, DR. SOLYMOS EDE, SORÓS ÉVA,  
STEFÁNÓVITS GÁBOR, SZORG RÓBERT

Lapmenedzser: SZABÓ HAJNALKA

Szerkesztőség:

6500 Baja, Kigyó u. 1. Telefon/fax: 79/325-429 Telefon: 79/422-376  
Kiadóhivatal: Független Délvidék Bt. 6500 Baja, IV. ker. 34.  
http://members.tripod.com/~delvidék e-mail:delvidék@freemail.hu  
Nyomdai munkálatok: DMKFT Nyomda Szeged. Felelős vezető: Hocz Pál  
ISSN 1219-8137